de EFE, LOPEZ JIMENO).

Concilio.

Sintesis del parte conciliar, fa-

cilitado a la agencia EFE por

la oficina de información del

El aula conciliar ha desem-

bocado esta mañana en el ca-

pitulo VIII, que trata de la Vir-

gen Maria. Importa recordar

ahora la votación que se cele-

bró el 29 de Octubre del pa-

sado año y cuyo resultado

-una diferencia de 40 votos so-

bre 2.193 votantes- reflejaba

las dos claras tendencias que se

habían producido entre los Pa-

el esquema -que es un proyec-

to de constitución- dedicado a

la Virgen Maria, fuese «adap-

tado» hasta formar un capitu-

lo de esquema «De Ecclesia» ya

que, por ser la Iglesia el tema

central de este Concilio, parecia

conveniente incluir a la Vir-

gen María en este esquema y

manifestar así la unión intima

que existe entre la Iglesia y

Después de la votación, ya

no se volvió a hablar en el au-

la de este asunto. Fue nom-

brada una subcomisión teológi-

ca, cuyos expertos trabajaron

hasta los primeros días del mes

de Junio, y, por fin, el sexto

proyecto de capitulo era acep-

tado y enviado a los Padres

El título del tema mariano,

que era «De la bienaventurada

Virgen María, Madre de la Igle-

sia», es ahora diferente, es de-

cir, «De la bienaventurada Vir-

gen María, Madre de Dios, en

el misterio de Cristo y de la

EL DEBATE EN TORNO AL

Texto del capitulo: catorce

han sido las intervenciones de

esta mañana en torno al capi-

TEMA MARIANO

Aquellos 40 votos decidian que

dres conciliares.

Maria Santisima.

conciliares.

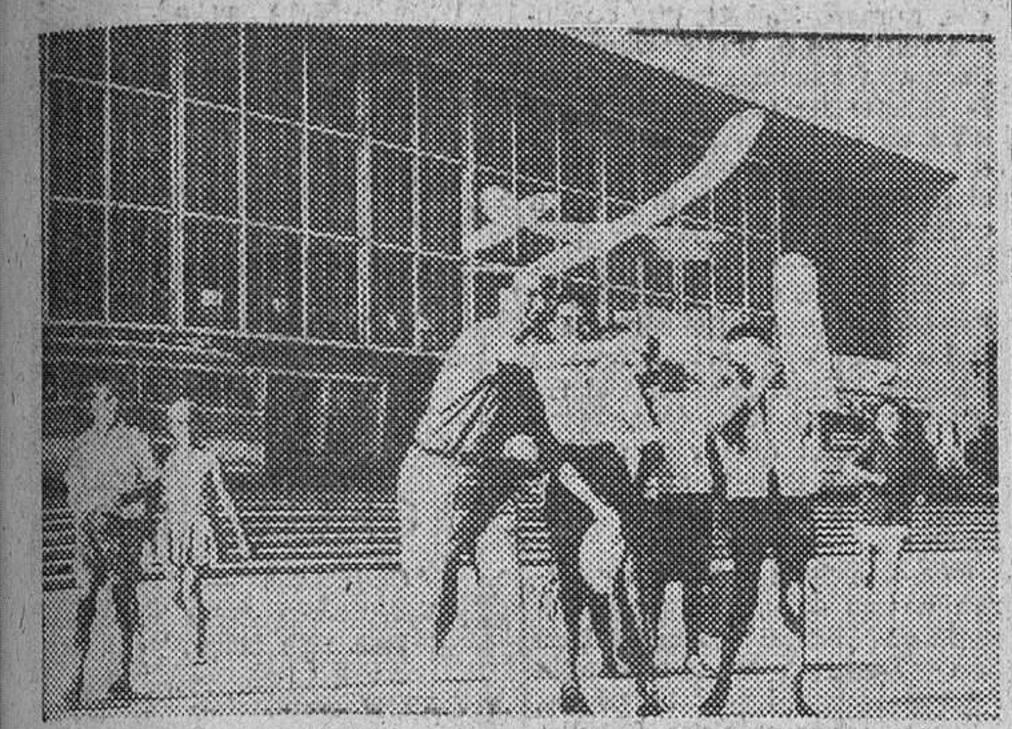
Iglesia».

# ENERGICA REACCION DEL GOBIERNO ESPAÑOL ANTE ESTUDIO DEL ESQUEMA SOBRE LA VIRGEN EL ATAQUE CONTRA EL "SIERRA DE ARANZAZU"

«España no está dispuesta a tolerar actos de piratería contra su flota mercante»

Rusk promete que Estados Unidos cooperarán la investigación sobre lo sucedido

### JUEGOS NACIONALES PARA INOS INVALIDOS



Tarragoria. - En la Universidad Laboral «Francisco Franco» se vienen celebrando los Juegos Nacionales para Niños Inválidos. Un grupo de éstos aprenden de un instructor a lanzar los aviones (Foto Cifra)

### Visita de la esposa del Caudillo a Vigo

MINISTRO PORTUGUES, EN

Barcelona. - En viaje par-

ticular ha llegado el ministro

de Educación portugués, don

SIGUE MEJORANDO EL CAR-

DENAL ARRIBA Y CASTRO

Barcelona. — El parte Ja-

cultativo relacionado con la in-

tervención quirurgica practicada

al Cardenal arzobispo de Tarra-

gona, señala que persiste la

mejoria en el estado de su

APERTURA DEL ANO JUDI-

Madrid. - En el Consejo Su-

premo de Justicia Militar se

celebró la solemne apertura del

año judicial militar con una

misa de Espíritu Santo, que se

celebró en el gran salón de re-

cepciones y que fue dicha por el

vicario general del Ministerio

Asistieron los ministros de

Ejército y Aire, almirante de la

jurisdicción central de Marina,

jejes de los Estados Mayores

centrales de los tres Ejércitos,

subsecretario del Ejército, te-

niente general director de la

Escuela Superior y numerosos

generales, jejes y oficiales de

las diversas Armas y Cuerpos.

bro seguidamente una sesión so-

Arrecije de Lanzarote. — Des-

pues de dos dias de estancia en

esta isla, el ministro de Infor-

mación y Turismo, acompañado/

del director general de Promo-

ción Turística y otros altos

targos de su Departamento y

autoridades provinciales, salió

con dirección a Fuerteventura

desde donde se propone visitar

el islote de Lobos, la playa

Por la tarde y después de

Las Palmas de Gran Cana-

ria. — El subsecretario de Avia-

ción Civil, general Laviña, que

ha manifestado que el aeropuer-

to de esta ciudad será, en je-

cha próxima, uno de los me-

Corralejo y puerto Rosario.

de regreso a Las Palmas.

UNO DE LOS MEJORES

AEROPUERTOS DE

EUROPA

lores de Europa

FRAGA IRIBARNE, EN

CANARIAS

En la sala de Justicia se cele-

Eminencia reverendisima.

CIAL MILITAR

del Ejército.

BARCELONA

Inocencio Galvao.

La Medalla de oro de Albacete al Ejérci to del Aire

vigo. - Procedente de Pontevedra ha llegado a esta ciudad la esposa de Su Excelencia el Jeje del Estado. La acompañaban, entre otras personalidades, el gobernador

civil de Baleares y su esposa. Doña Carmen Polo de Franco fue objeto de un cálido y espontaneo homenaje de afecto y simpatia por cuantas personas advirtieron su presencia.

HOMENAJE DE ALBACETE AL EJERCITO DEL AIRE

Albacete. - Esta mañana ha tenido lugar, en el Parque de los Mártires el acto solemne de la imposición en la base aérea de Los Llanos de las medallas de oro de la ciudad y de la provincia que recientemente le jueron concedidas por el Ayuntamiento y la Diputación, como Lomenaje al glorioso Ejército del Aire, vinculado entrañablemente a esta ciudad.

Madrid.—En relación con el ataque sufrido por el barco español "Sierra de Aránzazu" en aguas del Caribe, un portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores ha manifestado que España no está dispuesta a tolerar actos de piratería contra su flota mercante, ocupada en un pacífico y lícito comercio.

No obstante, antes de tomar las medidas adecuadas al caso, el Gobierno español ha querido estudiar serenamente las circunstancias que rodean este ataque, y en tal sentido ha cursado instrucciones a su embajador en Washington, marqués de Merry del Val, para que solicite una entrevista urgente con el secretario norteamericano de Estado, Dean Rusk.

El Gobierno español considera que los Estados Unidos de Norteamérica, que controlan militarmente la zona donde se produjo el incidente, disponen de elementos suficientes para aclarar lo sucedido en un sector donde su responsabilidad sobre todo cuanto en él acontece es evidente.

Como es sabido, la citada entrevista se celebrará 'oy mismo a las 12,30 de la mañana (hera de Washington), y del resultado de la misma dependerá la clase de medidas que el Gobierno espanol tome en el futuro para proteger su tráfico marítimo. LOS EXILIADOS CUBANOS SE DECLARAN AUTORES DEL

ATENTADO Miami (Florida).-Un misterioso grupo de exiliados cubancs ha hecho saber que "torpedeó" al carguero español "Sierra Aránzazu",, cerca de las costas cubanas, en la noche del pasado domingo. Un portavoz de la "Organización Secreta para la Acción Continental" comunicó por teléfono dicha declaración a la agencia "United Press Internacional", en esta ciudad del Estado de

Señalaba la citada organización secreta que "por razones de seguridad", no pedia darse a conocer los detalles de este supuesto ataque, asegurando, sin embargo, que las fuerzas navales de la organización que operan en el Caribe habían cañoncado al carguero español.

El portavoz de la "Osac" se identificó como Telmo Alvar. El comunicado del mencionado grupo afirmaba que "este era el principio de ataques sin previa advertencia a cualquier buque que comercie con Cuba, cualqui ra que sea la nacionalidad del

Poco se conoce acerca de la "Osac", que afirma operar en "algún punto de Hispano América". ENTREVISTA CON RUSK

Washington.-El secretario de Estado norteamericano, Dean

Rusk, ha prometido que los Estados Unidos cooperarán plenamente con el Gobierno español en su investigación sobre el ataque perpetrado, el domingo por la noche, contra un mercante español en las proximidades de la costa de Caba.

El embajador español, marqués de Merry del Val, trató de este incidente en una entrevista que ha mantenido con el secretario de Estado, y al salir del despacho de Rusk, el embajador leyó una declaración en la que dijo que había dado a conocer al secretario de Estado norteamericano "la grave preocupación del Gobierno español acerca del incidente y solicitó la cooperación del Gobierno norteamericano en la investigación española". Agregó el marqués de Merry del Val que también había expresado su agradecimiento al señor Rusk por la ayuda prestada por el servicio de guardacostas norteamericano a los supervivientes del "Sierra Aránzazu".

"El secretario de Estado -dijo el embajador- declaró que el Gobierno de los Estados Unidos compartía la preocupación espanola acerca del censurable ataque a un barco mercante en alta mar y aseguró que el Gobierno norteamericano prestaria total cooperación al Gobierno español en sus investigaciones del inci-

Refiriéndose a la agresión, el embajador de España declaró (Pasa a cuarta página)

# MARIA. EN LAS SESIONES CONCILIARES

El Cardenal primado de Bélgica pide que se simplifique el sistema de beatificaciones



Con una gran sobriedad en la ceremonia, S. S. Paulo VI, sobre la silla gestatoria recorre los accesos de la Basílica de San Pedro durante la procesión incluida en la ceremonia de apertura de la tercera fase del Concilio Ecuménico Vaticano II. - (Foto Fiel).

### Galo Plaza, mediador de la ONU, para Grecia

NEGATIVA A ACEPTAR

Kokkina, Chipre. - Los tur-

co-chipriotas se han negado a

aceptar alimentos procedentes

del Gobierno del arzobispo Ma-

karios para sus hambrientos

concludadanos y se quejan de

que el bloqueo económico que

Makarios ordeno levantar aun

clarado que nueve toneladas de

alimentos que Makarios había

enviado anoche a esta localidad

se encuentran touavia fuera de

la ciudad, bajo vigilancia de

tas se han negado a permitir

que las tropas filandesas intro-

duzcan los viveres en la pobla-

ción, a pesar de haber manifes-

tado que los habitantes pade-

Bonn. - Un caza reactor so-

viético ha violado esta mañana

el espacio aéreo de la Repúbli-

ca federal alemana, según anun-

Su vuelo ha sido seguido por

Nancy, Francia. - Un balla-

rin hungaro de 19 años de edad

ha solicitado asilo en Francia,

desviemos del tratado de amis-

tad franco-germano y de la co-

Erhard dijo que De Gaulle no

le ha planteado la alternativa

de tener que elegir entre Paris

o Washington, sino que los ale-

manes deban mantener buenas

relaciones con ambos países

Moscu. — Un grupo de chinos

comunistas han desairado a

Kruschef en el Kremlin, cuan-

do se abstuvieron de aplaudir

al anunciarse la llegada de

Kruschef al salon del palaçio

de Congresos, donde se celebra-

ba una conferencia de la ju-

DESAIRE A KRUSCHEF

operación con el presidente De

cia un comunicado en Bonn.

los "radars" de la NATO.

ELIGE LA LIBERTAD

VIOLACION DEL ESPACIO

Los dirigentes turco-chiprio-

fuerzas de la ONU.

cian hambre.

AEREO

Gaulle".

amigos.

Las Naciones Unidas han de-

ALIMENTOS

se les aplica.

### Para heredar, tiene que sobrevivir a cuatro gatos

Chicago. William J. Fields, que percibira 15.000 dólares (900,000 pesetas) si schrevive a cuatro gatos dejados a su cuidado conforme una manda testamentaria, ha declarado que tanto el como los gatos viven persectamente.

Fields, que tiene ahora 75 años, ha declarado que no le preocupa el dinero y que los gatos viven mejor que él: "comen la mejor carne del merca do", añadió.

Fields fue encargado del cuidado de los gatos en el testamento de la difunta señora Margaret Montgomery, quien dejó aicho que el sesenta por ciento de los 25.000 dólares de su fortuna serían para el si los cuidaba de forma que los felinos pudieran vivir de la misma forma a 'que estaban acostumbrados. La señora Montgomery y Fields, además de amigos eran socios en un negocio.

"No doy mal trato a los gatos. Gasto 1,25 dólares diarios ; más en carne "de lo mejor" también higado picado. Tienen camas para dormir y no tienen nada en que preocuparse".

Tres de los gatos tienen ahora 16 años y otro 15.

## Los turco-chipriotas rechazan los alimentos enviados por Makarios

Sede de las Naciones Unidas. - Ha sido nombrado mediador oficial de las Naciones Unidas en Chipre, Galo Plaza.

INCIDENTE Nicosia. - En el distrito de Paphos, han resultado herldos dos chipriotas-turcos a consecuencia del cambio de tiroteos entre las posiciones ocupadas por los dos bandos rivales.

tulo de la Virgen, y, como es logico expresaban las dos co-Nada desviará la amistad germano-francesa rrientes de opiniones que, como demuestra la votación a que hemos aludido, hay entre los Padres conciliares. Unos encontraban deficiente ese, capítulo. María es Madre de la Iglesia. Y

> este titulo le corresponde por (Pasa a cuarta página)

España parte hacia la Olimpiada



Los miembros de los equipos españoles de natación (Castañer, Ballester, Torres) y de ciclismo (Goyeneche, Diz, Lasa, Cantamaría, Manue. Rodríguez, Perureña y Suchs, con el entrenador Saura) que participarán en los Juegos Olímpicos de Tokio, retratados en el aeropuerto de Barajas antes de partir hacia la capital japonesa. — (Foto Fiel)

### Ava Gardner y George C. Scott, a bofetadas

Siguen los incidentes a causa de las actuaciones de los «Beatles»

Cleveland (Ohic, Estados Unidos). - La policía se ha vista obligada a detener la actuación de los "Beatles" cuando centenares de adolescentes gritando y chillando trataron de subir al

escenario. Los agentes encargados del orden en la sala tuvieron que luchar durante diez minutos con las muchachas para evitar que estas arrollaran a los "Beatles". Seguidamente levantaron la pro-

hibición y pudieron reemprender su representación. Durante el terrible desorden, cuatro muchachas se desmayaron y siete más resultaron pisoteadas. A todas ellas se les practicó la primera cura de urgencia en el mismo lugar del incidente.

A BOFETADAS Roma (Del corresponsal de Efe). - La actriz Ava Gardner, y el actor George C. Scott, que están rodando en los estudios de Dino de Laurentis la película "La Biblia", representando los papeles de Sara y Abraham, han sido protagonistas de un gran escándalo en el hotel donde ambos se alojan. Después de una violenta discusión, los dos artistas se agredieron haciendo precisa

la intervención de varios de sus compañeros para separarles. Por parte de los empleados del hotel se ha declarado que el estado de Ava Gardner y Scott era de acusada embringuez. Scott desaparectó y fue encontrado, más tarde, paseando en solitario por los jardines del monte Rove

### Los terrenos del antiguo aeródromo de Gamonal serán enajenados por el Estado a industriales del "Polo"

Declaraciones del alcalde, en la sesión de la Comisión municipal Permanente

(Información en 6.ª página)

### Inauguración de curso en la Academia de Ingenieros

efectuó ayer la inauguración de curso en la Academia de Ingenieros. A dicho acto se refieren las precedentes placas. A la izquierda, un nuevo alférez-cadetc besando la enseña nacional. A la derecha, grupo de alumnos recién incorporados.

(Foto "Fede")



# Con una ceremonia intima, de la que damos cuenta en segunda página, se

abandonando el grupo de danzas hungaras que realiza una jira por el país. LA AMISTAD GERMANO-FRANCESA Essen, Alemania occidental.-El canciller Erhard, ha hecho constar que nada "hará que nos

> ventud, patrocinada por los soviets. Kruschef agradeció los aplausos y se desentendió de los delegados de Rekin.

### Menos calor

L fin, el canicular agobio de días pasados he cedido un poco.

No mucho, la verdad, pero lo suficiente para que se respire bastante mejor y a que las temperaturas superiores a los treinta grados, poco corrientes por estas latitudes, desaparezcan dando lugar a que se disfrute, de verdad, de estas postrimerías del verano, de este verano prolongado y magnifico, aunque de gran sequia y de rigores climatológicos verdaderamente excepcionales, sobre todo estes últimos días.

Por cierto que a lo largo de ese período abrumador de calor, hemos observado la ausencia de las "sombrillas" que se instalaban en los puntos cruciales desde los que se regulaba la circulación. Y que los agentes, por ello sin duda, ori enaban ésta, tranquilamente, desde la sombra situados en la acera, cosa desde luego más cómoda pero, a cambio, de menor eficacia y de peor efecto.

· Habra que pensar en buscar para el año próximo el modo de que esos beneméritos servidores de la ciudad y del projimo puedan tener adecuado acomodo, sin quebranto de : integridad física ni las molestias que estar a pleno sol durante varias horas seguidas llevan consigo.

En fin, ahora ya podrán volver a su habitual posición, perque, per fertuna, el remalazo canicular parece haber Ahora bien, bueno es consignar, de todos modos, que el tiempo, durante este verano, ha sido realmente excepcional. Eso lo hemos podido apreciar con satisfacción to-

dos los hurgaleses. Y, además, los muchos veraneantes

que han pasado una temporada entre nosotros e incluso

los que aún siguen descansando en Burgos. Y es que parece que hasta el tiempo ha cambiado para nuestra ciudad, como nos decía un ilustre paisano. Y, además, para bien. Que siga mucho, BURGENSE



# Inauguración de curso

En la mañana de ayer tuvo



Para obtener beneficios hay que adquirir lo mejor.

rápido engorde, raza pesada mejor conversion. Material

Solicite catálogos gratis

Teléfono 257.41.70

drid durante los días 14 y 15 de

En esta asamblea se tratarán

de asuntos importantísimos pa-

ra la marcha de esta r. ma de la

producción, figurando entre

ellos la afiliación a la Unión

Sindical de Empresarios Avico-

las y amplio coloquio entre los

Convocamos a esta asamblea

a todos los avicultores burgale-

ses, contando con su asistencia

para el mejor aprovechamiento

de esta ocasión que el Sindica-

to Nacional de Ganadería nos

brinda para r solver nuestros

COLEGIO PROVINCIAL DE

CONVOCATORIA DE CON-

CURSILLO A fin de cubrir

con caracter provisional las va-

cantes que se citan al final de

esta Convocatoria, se anuncia

el presente concursillo con

arreglo a las siguientes condi-

Podrán concurrir las enfer-

meras que figuren en las Es-

calas del S. O. E., haciendo

constar en su solicitud el nú-

mero con que en la misma fi-

guran, sin que se precisen ctros

documentos. Las enfermeras

que concurran sin pertenerer

a las Escalas, deberán presen-

tar junto con la solicitud, cuan-

tos documentos puedan acreai-

tar méritos o justificación de

determinadas circunstancias, en

relación con las plazas que se

convocan, a fin de valorar los

mismos, casó de no cubrirse las

vacantes con las primeras, por

no existir solicitudes incluidas

Las solicitudes deberan tener

entrada en el Registro General

de esta Delegación provincial

hasta las trece horas del dia

23 de Septiembre, debiendo

acompañarse recibo acreditati-

vo de haberse satisfecho en el

Colegio Oficial de Enfermeras

y a favor de la Mutualidad del

personal sanitario del S. O. E.,

los derechos correspondientes

para poder optar a la presen-

Las vacantes a cubrir son las

Una vacante de enfermera

LIBRAMIENTOS .- Segundo

Gutiérrez, Prudencio Martinez,

Francisco Arce, habilitado del

Distrito Forestal, Tomás Gil

Fernandez, habilitado de la

Guardia Civil, Leopoldo Garcia,

Patricio Yarritu, Faustino Lo-

pez Pablo y Pedro Carazo.

de ocho horas en el Ambulato-

en las Escalas,

te convocatoria.

rio "General Yague".

DELEGACION DE

HACIENDA

siguientes:

Julio último.

avicultores.

problemas.

ENFERMERAS

# De los Centros oficiales

son anonimos, queda terminan-

temente prohibidos firmarlos y

cualquier rasgo o motivo que

pueda parecer una señal o un

deseo de distinción, como sub-

rayados, lineas de separación

entre parrafos del mismo o dis-

6.-Repartido el ejercicio el

Tribunal hará las aclaraciones

que estime necesarias para que

el alumno no tenga nada que

preguntar en el transcurso del

7.-Los alumnos no podrán

emplear papel distinto del que

el Tribunal les proporcione. Las

operaciones auxiliares que ne-

cesiten realizar deberan escri-

birlas en las mismas hojas de

papel que empleen para el des-

8.-En la octavilla que se en-

trega con el enunciado del ejer-

cicio, no debe escribirse nada

ni hacer ninguna operación ni

9.-Los alumnos no pueden

olvidarse de que, una vez abier-

to el sobre, solamente podrán

salir del aula cuando de su

10.-Durante las practicas de

los ejercicios, solo se permi-

tirá la entrada de los examina-

GRUPO DE AVICULTURA.-

Bajo la presidencia de jerar-

quias nacionales y provincia-

les, a las once horas del lunes

dia 21 del actual, se celebrara en

la sala de actos de la Delega-

ción provincial de Sindicatos

una asariblea de avicultores,

cumpliendo así uno de los

acuerdos tomados en la asam-

blea nacional celebrada en Ma-

Trastornes circulatories perifé

ricus Cirugia Vascular.

Nunez de Arce 9 Tel 2254t

VALLADOLID

Vendedores

para CAMIONES,

TRACTORES y MA-

QUINARIA AGRICOLA

Contrataria. Inútil sin

Casa San Pedro. Con-

cesionario Ford - Ebro.

VALLADOLID

Maria Molina, 18.

experiencia.

SINDICATO PROVINCIAL

ejercicio por terminado.

dos en el edificio.

DE GANADERIA

arrollo del tema.

subrayado.

tinto color, etc. etc .

ejercicio.

UNSTITUTOS NACIONALES DE ENSENANZA MEDIA

TRIBUNAL DE GRADO SU-PERIOR. - Se convoca a todas las alumnas y alumnos matriculados en este Grado, para la realización de las correspondientes pruebas, en los locales de los Institutos Nacionales de Enseñanza Media (entrando por la calle del Carmen), con arreglo a la siguiente distribución: Tanda unica. - Sesion B): Dia 21, tres y media tarde. Se-

sion A): Dia 22, ocho manana. Los ejercicios a realizar en cada sesión, son los siguientes: Sesión A) a) Opción Letras: Latin (traducción con diccionario). Opción Ciencias: Matemáticas.

b) Comentario de Texto e Historia del Arte y de la Cul-

c) Idioma moderno, Traducción directa con diccionario y ejercicio oral.

Sesion B) a) Opeion Letras: Griego, Traducción con diccionario. Opción Ciencias: Fisica y Quimica

Filosofia y Ciencias Naturales.

c) Religion.

Los examenes comenzarán puntualmente a la hora señalada; y de acuerdo con las iristrucciones que rigen estos examenes (O. M. de 21 de Marzo de 1963-IV-g) y disposiciones complementarias, una vez abierto el sobre que contiene el ejercicio, no se permitira la entrada a madie, perdiendo as el examen correspondiente. Se encarece la lectura y exacto cumplimiento de las adventencias que figuran a continuacion:

Advertencia a los alumnos. 1.-Todos los alumnos deben presentarse puntualmente en el dia, hora y lugar que se senala. Ablerto el sobre del ejerciclo correspondiente, no se permitira entrar a nadie perdiendo asi el examen del Grupo correspondiente.

2.-Tampoco se admitira a ningun alumno fuera del dia y hora en que su tanda fuera convocada.

3.--Los alumnos tienen que venir provistos de su Libro de calificación debidamente diligenciado. Es un documento de identidad y deberán presentarlo en el momento de comenzar el primer ejercicio; lo dejarán abierto por la última fotografia sobre el pupitre que ocupen y les será devuelto con la calificación una vez acabadas las pruebas. No se admitirá a examen a ningún alumno que no presente su Libro de calificación. No se permitira entrar en el aula donde el examen se realice, con libros, cuadernos o papeles. Unicamente y solo en los ejercicios correspondientes se permitiran los diccionarios. Quedan terminantemente prohibidos los apendices gramaticales que traen algunos diccionarios. El no cumplimiento de estas advertencias y las faltas de orden y de disciplina de cualquier alumno, podrán ser castigadas con la expulsión y pérdida del grupo entero de ejercicios al que pertenezca la materla en que fue objeto de expulsion. La nota de expulsado figurará en el acta y en el Libro de ealificación.

4.-Solamente se permite el uso de pluma estilográfica o boligrafo con tinta azul o negra . El Tribunal pondrán a disposición de los alumnos tinta por si necesitasen cargar sus plumas en el transcurso de los ejercicios. No se admiten, pues,

tinteros. 5 - Como todos los ejercicios

Material 2 44 .

M.E.C.D. 2017

# En el patio de armas se cele-

lugar en la Academia de In- bró una misa de Espíritu Sangenieros del Ejército la inauguración del nuevo curso acade-



Pollitos para un

Avicola.

AVICOLA GRAU

Trafalgar, 31. - MADRID-10.

dió al nombramiento de galonistas, que recayó en los siguientes caballeres aféreces radetes sargentos galonistas, don Francisco Boyero Delgado, abande rado; don Jeaquin Petit Niño don José Martinez Abadia, don Angel Perez Benito y don Jose Martinez Calleja y cabos galonistas, don Manuel Lopez Rodriguez, don Luis Esguevillas Ramos, den Jose Cidoncha Tcubes don Alfonso Berrocal Bertol, don José García Valdivia don Ma-

to oficiada por el comandante

rapellan don Manuel Fernandez

Franco, Dando frente al altar.

presidido por la imagen de San

Fernando, Patrón del Arma, s

hallaba la agrupación de caba-

lleros alféreces cadetes al man-

do del comandante profesor.

señor Sáenz de Cabezón y en e

lado del Evangelic se situó la

Bandera, dando escolta al altar

la escuadra de gastadores d

Presidió la ceremonia el di

recotr del Centro; coronel don

Roman Cand Heredia, a quien

acompañaban el claustro de pro-

fesores y resto de la oficialidad

Terminada la misa, se proce-

CC. AA. CC.

de la Academia.

José Scto Roye.

Acto seguido se celebró la presentación a la Bandera de los 32 nuevos alumnos incorporados, que compenen la 148 Promoción y que desfilaron ante la enseña Patria, besancola.

nuel Arranz Suarez, don Ramon

Ichase Hernandez-Rubio y don

Después y en el salón de conferencias, el coronel director pronunció la primera lección del Curso sobre el tema "Conocimientos necesarios al oficial de Ingenieros".

cina Colocación núm. 793).

MOVIMIENTO DEMOGRA-FICO.—Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripcio-

Nacimientos: Juan Carlos Herrera y Miravalles, Ana Maria Gómez y Ruiz, Sofia Castrillo y Quintana, Andrés Vicente Gómez y Arnáiz, Maria Oliva Guilarte y Alonso, Francisco Javier Pino y García, Fernándo Treceño y Fernández, Maria del Pilar Prieto y Pe-

Matrimonios: Don Andrés Delgado e Izquierdo con doña Felisa, Varona y Arcos, mañana a la una en San Julián San Pedro y San Felices.

ACCIDENTES DE TRAFICO. En la carretera de Arcos, proximidades del ventorro Madrejuana, el motorista Laurentino González Temiño, de 31 años, casado, labrador, avecindado en Villanueva Matamala, atropelló a Eliseo Martín García, de 72 años, e igualmente casado y labrador, residente en Villagon-

A consecuencia del accidente, que se produjo aproximadamente a las diez y media de la mafiana, ambos resultaron heridos, por lo que ingresaron e la Casa de Socorro.

Los facultativos de diche Centro preciaron a Eliseo Martin García, heridas contusas en regiones ciliar y parieta' derecha, erosiones en ambas manos y conmoción cerebral, de pronostico

Desde 1.000 Ptas Primeras marcas. Un año garantia, Plazos y contado.

COBRADOR

necesita importante empresa de esta capital. Escribir,

de puño y letra, enviando referencias al núm. 390. Pu-

blicidad MENTOR. Apartado, 140. Burgos. (Registro Ofi-

ENCARGADO

para entradas y salidas de almacén, necesita empresa

importante de esta capital. Presentarse de 1 a 2, en

Publicidad MENTOR. Plaza José Antonio, 28. Burges.

OCASION CONTRATISTAS

Se vence grupo moto-compresor transportable, en

También se vende perforadora INGIRSOUL-RAND,

perfecto estado, marca BETICO, capaz para 4 marti-

con empujador neumítico y barrenas con bocas de

Razón: MINA RIO TIRON

BUSCAMOS

Jovenes ambos sexos, para vendedores de TV y electro-

domésticos, a sueldo y comisión. También técnicos y an-

tenistas. Magnificas condiciones. Ofertas por escrito,

al apartado, 64. Burgos. Absoluta reserva. — (Registra-

do Oficina Colocación núm. 804).

CEREZO DE RIO TIRON. - BURGOS

lles con moter Diesel de 44 HP. " ecie: 146.000 ptas.

(Registro Oficina Colocación núm. 795).

### Media:

la tarde, 688,7; a las slete de la tarde, 690,7. Temperatura ambiente.-Máxima, 28 grados a las 15,45 ho-

6,45 horas. Dirección y velocidad del viento. - A las ocho de la mafiana, W-9 kilometros; a las dos de la tarde, SW-36 kilómetros; a las siete de la tar-

FARMACIAS DE GUARDIA. Palacios, Martinez del Campo, 1; Hidalgo, San Juan, 25 y Pascual, Madrid, 42.

GRATITUD.-Los hermanos y familiares de D. Julio Capillas Usoz (q.e.p.d.), dan las más expresivas gracias a cuantas personas asistieron al entierro y funeral.

# Coches sin conductor

INSTALACIONES ELECTRI CAS.- La Delegación provincial de Industria, ha autorizado a «Electro Harinera», de Medina de Pomar, para modificar e trazado de varias lineas de alta tensión y la instalación de un centre de transformación.

GRATITUD.-La viuda e hijas y demás familia de D. Anastasio Sendino Arribas (q.e.p.d.) fallecido el pasado domingo agradecen a sus amistades lo testimonios de pésame recibidos con tan triste motivo, así como la asistencia al entierro y funeral celebrado por el eterno descanso de su alma.

asimismo a sus amistades la esposa, hijos y demás familia de

Laurentino González Temiño, sufre fuerte contusión en región fallecido el dia 14 de los cointercostal derecha, erosiones en rrientes, así como lo familiares dorso de la mano del mismo lado de doña Maria Polo Chave, que y en ambas piernas, de pronósdejó de existir el pasado dia 13

MUJER MUERTA POR ATRO-

las cinco y media de la tarde

de ayer, en el kilometro 317,500

de la carretera general Madrid-

Irún, dentro del término muni-

cipal de Miranda de Ebro, el au-

tomóvil matricula de Marrue-

cos, número 3665-44, que condu-

cia el vecino de Casablanca,

Jacques Gassenc, arrolló y causó

la muerte de una mujer de 65

años de edad, vecina de Miran-

da, la cual fue alcanzada por

el turismo cuando se disponia a

BODAS DE ORO MATRIMO-

NIALES.—Ayer celebraron sus

bodas de oro matrimoniales

nuestros estimados amigos el ve-

terano nedico de la Beneficen-

cia municipal doctor don Juan

Cruz Martinez-Acitores y su es-

Con tan feliz motivo asistie-

ron a una solemne fiesta reli-

giosa en la iglesia parroquial de

San Lesmes, en compañía

de sus nueve hijos, 17 nietos,

hijos políticos y otros familia-

res, actuando de padrinos en la

del matrimonio señorita doña

conmemoración jubilar los hijos

Lucila y don Gerardo Martinez-

Acitores Santos, todos feligreses

de Benito ofició una misa de

Comunión y un Te Deum, en ac-

ción de gracias, dando lectura

a un-telegrama que se ha reci-

bido de la Se retaria de Estado

del Vaticano, y en el cual Su

Santidad el Papa se compiace

ción a los ve turosos esposos.

en un almuer o íntimo.

enhorabuena.

en enviar su apostólica bendi-

Al final se entono una Salve

TRABAJOS EN EL POLI-

GONO INDUSTRIAL DE GA-

MONAL .- Personal técnico mu-

nicipal está efectuando sobre el

terreno las señalizaciones de

parcelas en el poligono indus-

trial de Gamonal - Villimar. Ta-

les trabajos están dirigidos por

el aparejador señor Garcia Oli-

va y el ayudante de Obras Pú-

blicas, al servicio del Ayunta-

miento, senor Gonzalez Ca-

dina priman

SANTOS DE HOY:

Santoral

martires.

El párroco don Fermín Sáez

de San Lesmes.

doña Catalina Santos

cruzar la calzada,

Puente.

PELLO DE UN COCHE.

del actual.

Después de ser atendidos convenientemente, Eliseo fue llevado, en la ambulancia de la Cruz Roja, a la clinica de San Juan de Dios. -En Quintana del Puente, col-

tico reservado.

có el coche en que viajaban las hermanas Juanita y Conchita de Blas Diaz, de 46 y 38 años, respectivamente, quienes resultaron lesionadas. Fueron asistidas en la Casa de

Socorro de nuestra ciudad, diagnosticando los facultativos, en el primer caso, herida contusa en región frontal, contusión con hematoma en región parpebral derecha y contusiones y erosiones generalizadas en ambas manos, de pronóstico levé. A Conchita le apreciaron heri-

da contusa en región labial y fractura de costil 1. de pronóstico reservado. Ambas pasaron a la clinica de

Nuestra Señora del Carmen.

### Necesita mujeres

Almacén de Frutas Avenida del Cid, 65 Oficina de Colocación n.º 809

EL CUPON PRU-CIEGOS .-En el sorteo celebrado en de ayer, resulto premiado con 500 pesetas el número 191 y con 50 pesetas todos los números terminados en 91.

BOLETIN METEOROLO. GICO comprensivo de los datos recogidos ayer en el Obsevatorio del Instituto de Enseñanza

Barometro. - A las ocho de la mahana, 688,3; a las dos de

ras; minima, 18 grados a las

de W-10,8 kilometros. Humedad, 32 por ciento.

-idéntica gratitud expresan

Del DIARIO DE BURGOS corres

pondiente al lunes 17 de Sen tiembre de 1934.

EN Madrid ha fallecido el geni ral de brigada de Artilleria don Eduardo de Olivar Co pons y Fernández-Villamil, an tor de la obra "El castillo Burgos», llena de valiosos de tos históricos obtenidos en nuestros archivos.

EN la Santa Iglesia Catedral han contraide matrimenie señorita María del Carmen Estalayo Casquero y dor Juan Pablo Fernández Firón, far. macéutico. En dieha ceremo. nia tomo la primera comu. nión la hermana de la novie Maria Jesús.

Dio la bienvenida y pronun. ció una plática el primo de la novia don Abilio de. Campo profesor del Seminario. \* LAS temperaturas extremas fueron de 25,4 y 11,6 grados.

\*\*\*\*\*\*\*\*\*

Nuestro nuevo teléfono es el 7148 \*\*\*\*

### Calificación moral de espectaculos

COLISEO. - "Operación Calais" (2) y "Chantaje a una mujer" (3). AVENIDA. - "Grat Hotel habitación X" (3) y "El paso de la muer-

CORDON .-- "Tres hom-

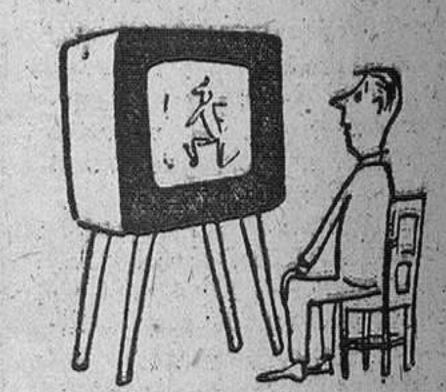
bres buenos" (s. e.) "Uno, dos y tres" (3). CALATRAVAS .- "La calle de los conflictos (2) y "Aventuras d Ivanhoe" (1). GRAN TEATRO.-"Vd. tiene ojos de mujer fa-

tal" (3) y "Sed de mal" REX. - "Los ángeles del volante" (3) y "Edison el hombre" (2). ASTORIA. - "El buscavidas" (3 R) y "La no-of che de los lios" (3).

en el a'tar de la Milagrosa, y los señores de Martinez-Acito-CONSULADO .- "Oklares-Santos Puente, juntamente homa" (3) y "No dispacon sus familiares, se reunieron res contra mi" (3). GOYA. - «Popeye y sus Reciban nuestra más cordial amigos» (1).

> ---1. niños; 2, mayores de 14 años; 3, mayores de 18 años; 3-R, mayores de 18 años con reparos y

gravemente peligrosa. 海西海南岛南部南部河南部河南部南部河南部河南部河南部河河河



JUEVES 2,15: Avance de Telediario.

2,17: Dick van Dike. Telefilm.

3,20: Telecronica nacional.

2,17: Primera págira.

3,30: Para vosotras.

Misa, con rito de cuarta clase y color verde, de la Dominico XVII de Pentecostés, segunda oración de las Llagas de San Francisco, tercera Et famulos. SANTOS DE MANANA:

La impresión de las llagas de

San Francisco, Ss. Pedro de Ar-

bues, Justino, pb., Adriana,

Narcisa, Esteban, Valeriano,

Ss. José de Cupertino, cf., 30= fía, Irene, mrs.

### SAN LORENZO: Novena de

la Virgen del Perpetuo Sororro. Por la mañana, después de la misa de nueve. Per la tarde a las ocho, con sermon por e R. P. Graciano R. Ronda, redentorista.

3,40: La edad de amar. (Ca pitulo IV). 4,01: Oso Yogi. 4,10: Caravena. Telefim 5,30: Recreo. 6,30: A media voz. 7,30: Avance de Telediario

3,00: Telediario.

7,33: Don Gato. Telefilm. ¡Barco a la vista! Tele-8,30: Dibujos animados. 8,40: La familia por dentro. Mundo ligero, Burbujas

9,00: La vida en terts-D, p senta "Las chachas". Telediario. Rueda de Prensa.

10,10: El tiempo.

10,15: Minutos musicales. 10,20: Festivales de España:

Segunda parte de la 80 tuación de la Oriuesta gen de la RTF, dicigida por Minch, en la plaza Por ticada de Santander. Doctor Kildare. Telefilm. Telediario. El programa de mañana

medianoche y cierre.

Las misas Gregorianas que darán comienzo hoy dia 17, en la parroquia de San Lorenzo y en la iglesia de la Merced, a las 8 de la mañana; en el Carmen a las 9, y el novenario de resarios que empezará el día 23 a las ocho menos cuarto, en San Lorenzo, se aplicaran por el eterno descanso del alma de

LA SENORA Doña Maria Polo Chave Que falleció el día 13 de los corrientes

Q. E. P. D. LA FAMILIA agradecerá a sus amistades la asistencia a alguno de estos actos, por lo que les anticipan las gracias.

Falleció en el día de ayer, a los 92 años de edad. confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad Q. E. P. D.

Sus apenados hijos, don Ramón, doña Genoveva, don Pedro y don Nicolas Prieto Franco; hijas politicas, doña Josefa Iglesias, doña Nieves Abad y doña Margarita Martínez; nietos; biznietos; hermanos políticos, don Aurelio y doña Guadalupe Franco, doña Mercedes Corral y doña Maria Fernández; sobrinos, primos y demás familia

Vivia: Transversal de Zatorre, 5. Burgos, 17 de Septiembre de 1964.

"La Misericordia". Gran Funeraria

EL SEÑOR

Widias.

Ruegan oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras funebres y funeral de corpore presente, que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN COSME Y SAN DAMIAN, HOY, JUEVES, a las CINCO, seguidamente la conducción del cadaver al Cementerio de San José, piadosos actos por los que les anticipan las más expresivas gra-

VIII ANIVERSARIO EL SENOR

### D. TOMAS RODRIGUEZ LOPEZ

Falleció el 18 de Septiembre de 1956 R. I. P.

LA FAMILIA agradecerá ja asistencia a los cultos que en sufragio del alma del finado se celebrarán mañana, viernes. Misas: En San Cosme y San Damian, a las 7'30, 8, 8'30, 9, 10, 11, 12 y 13. Merced: 7, 8, 9, 10 y 13. San Lorenzo: 10'30, 11'30 y 12, y en San Lesmes: 8

cinco de la tarde. El novenario de misas comenzara el mismo dia, a las 12, en la iglesia de San Lesmes.

La Exposición y Reserva en la capilla de las Religiosas Reparadoras, a las

Burgos, 17 de Septiembre de 1964.

Capítulo I

La aventura de la astronave suicida

"La Luna pronto será nuestra" nos dicen 4,316 imagenes caidas del cielo

Más progresos en un cuarto de hora que en tres siglos de astronomía clásica

Seis fracasos, que costaron 260 millones de dolares, abrieron el camino del triunfo al «Ranger VII»

Por Charles MONTAIS

N el momento en que el Dr. William H. Pickering, el «padre» del «Ranger VII», penetró en el auditorium de Pasadena donde todo su nersonal acechaba el eco triunfante del paseo por el espacio organizado gracias a él, los técnicos del «Jet Propulsión Laboratory» se levantaron para aclamar al hombre que acabaha de anexionar la Luna a los grandes suburbios de la Tierra permitiéndonos escrutar mestro satélite desde más cerca de donde hasta ahora había podido hácerlo el ojo hu-

Todos sabían que el Ranger VII. sin pestañear, había tomado y transmitido miles de imágenes hasta el último instante de su caída en el «mar de las Nubes» y que una apasionante cosecha de documentos iba a series entregada para someterla a minuciosas interpretaciones.

«Les aseguro que vamos a tratar esas fotografías con el cuidado más tierno y amante», dijo el Dr. Pickering con los ojos centelleantes de orgullo tras los cristales de sus gafas. Luego, al verse acosado por los periodistas que pedian detalles sobre los descubrimientos hechos en el primer examen, cortó tajantemente las esperanzas de los aficionados a lo novelesco diciendo: «Si ustedes se imaginan que hemos fotografiado allí hombrecillos verdes, la respuesta es: no». UN PASO TRASCENDENTAL

La emoción que llenó a los organizadores del vuelo al captar las primeras señales del fiel aparato espacial no debía evidentemente nada a la fantasmagoría. La mayor parte de ellos no esperaban ninguna revelación sensacional, e incluso por razones que serán dichas más adelante, no esperaban encontrar en el examen de los cocumentos nada que pudiera modificar sensiblemente las ideas admitidas hasta el presente en cuanto al aspecto y naturaleza de la superficie lunar.

Su entusiasmo no era el de exploradores que creen llegar a su objetivo, sino, más humildemente, el de buenos mecánicos que han triunfado donde los demás habían fracasado.

El interés del Ranger VII es Primordialmente terrestre y aun cuando las imágenes que ha captado hasta cuatrocientos metros del impacto no aporten más que débiles aclaraciones acerca de lo que nos espera en la Luna, tales imágenes son sensacionales sólo por el hecho de que han sido tomadas.

El hombre de la calle acepta ya ese triunfo del cálculo humano como con desinterés, como una etapa entre otras en el camino real de la conquista tecnológica, pero los responsables del proyecto, por su parte, casi habían desesperado de llegar a franquear ese paso. TENSION CRECIENTE

Seis meses antes se habían reunido en aquella misma sala de Pasadena cuando el «Ranger VI» remontó el vuelo para cumplir una misión idéntica. Teóricos e ingenieros, en una tension creciente, esperaban el momento en que las seis cámaras debian transmitir imágenes de la Luna tomada coobjetivo. La hora sonó y pasó... el aparato no había fun-

Aquel fracaso vino a añadire a los sinsabores que había conocido ya el proyecto desde su primera tentativa en Agosto de 1961, cuando el vuelo experimental del Ranger I fue una

decepción. Después de seis fracasos que costaron en total 260 millones de dólares, el programa de experiencias estaba amenazado. La Administración Nacional para la Aeronáutica y el Espacio de los Estados Unidos (NASA), dándose cuenta de que se lo jugaba todo había decidido «echar el resto» para hacer diana en el séptimo tiro. Así remontó el vuelo seis meses después de un lamenta-

ME.C.D. 2017

ble fracaso, la cápsula de 806 libras de peso propulsada desde Cabo Kennedy por un cohete de dos fases Atlas Agena. Todo sucedió con una precisión milagrosa. El Atlas cumplió su misión con la misma facilidad que la locomotora de un tren de cercanías y luego se desprendió. El Agena tomó el relevo y, 22 minutos más

tarde, abandonó el Ranger VII

dándole la velocidad y direc-

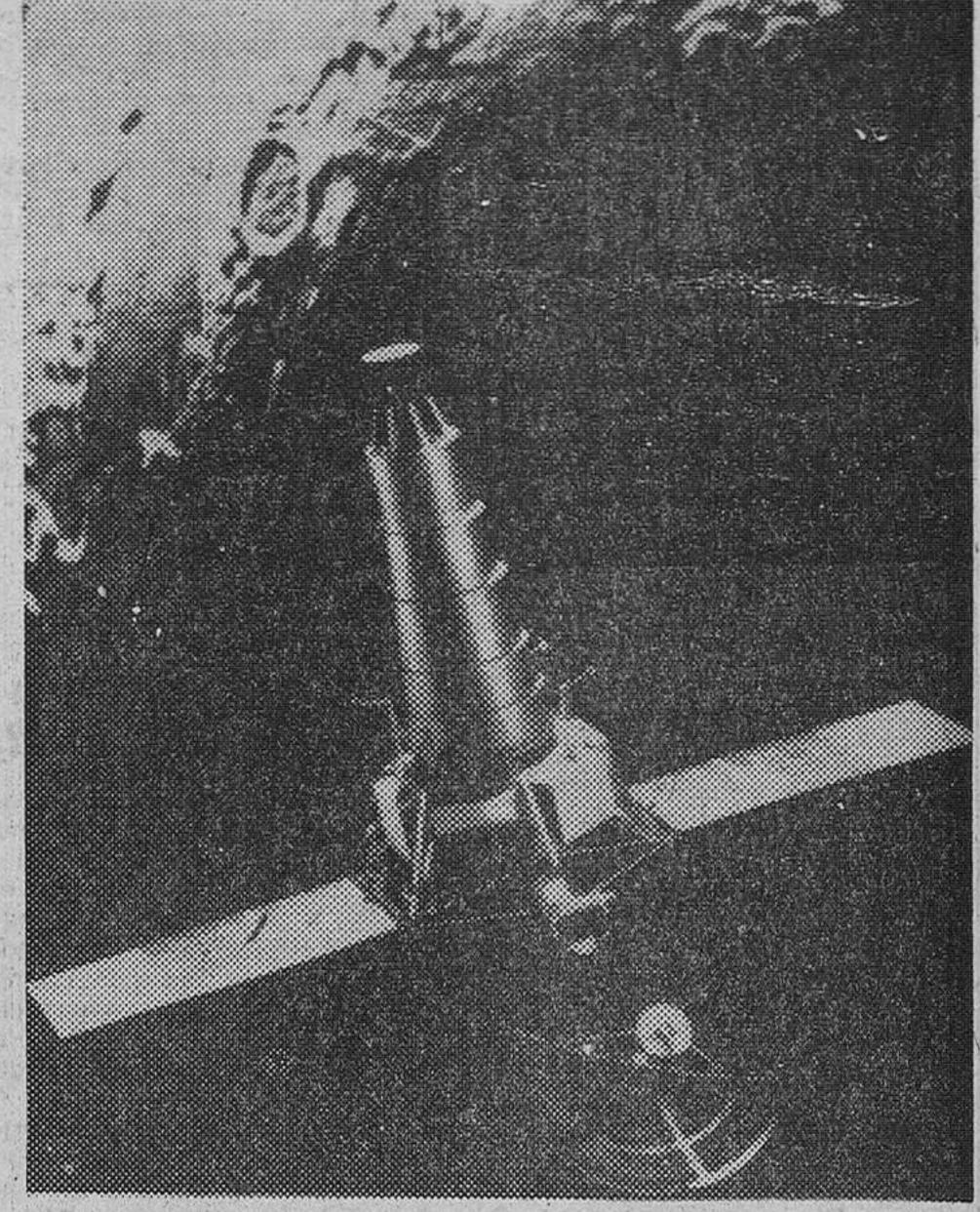
ción exactas para su cita con

la Luna. UN SER CASI VIVO

Así comenzó la aventura del Ranger VII. Un Ranger es un ser casi vivo y no puede contentarse con un papel pasivo. Tiene ojos para observar el Sol y envía por radio informes muy complicados, recibe órdenes, las ejecuta a la hora precisa y todo ello en un espacio hostil donde nada se porta como en la Tierra y donde el mínimo error significa un desastre. Pero la cápsula número siete estaba preparada para todo.

Su cerebro electrónico se despertó dando sus instrucciones. Sus alas color púrpura se desplegaron para que sus células de silicio transformaran en electricidad los rayos solares. Sus antenas se extendieron mientras ligeras proyecciones de gas, gobernadas por «ojos minúsculos, modificaban

Chatarra y quijotismo



El «Ranger» dirige hacia la Luna sus cámaras de televisión en los últimos minutos de su fructifera carrera hacia su autodestrucción. — (Foto Fiel)

la posición del Ranger según los datos que debía registrar. Sus emisoras de radio comenzaron a crepitar furiosamente para decir a la Tierra, con precisiones complicadas, que todo iba bien.

Cuando su trayectoria fue netamente decidida, llegó una protesta de los ordenadores electrónicos del «Get Propulsión Laboratory»: los aparatos electrónicos habían calculado que el vehículo daba la vuelta a la Luna y se estrellaría contra su cara invisible. Las fotografías así tomadas serían de poca utilidad, ya que los astronautas del futuro tomarán por objetivo la parte de nuestro satélite que mira a la Tierra. De la emisora del J. P. L. instalada en el desierto de Mojave, partió una orden por radio diciendo a la máquina cómo podía corregir su curso. MANIOBRA DE RECTIFICA-

Alli arriba hubo cabeceos y balanceos. El motor se puso en marcha durante 50 segundos y luego la máquina reanudó su marcha de crucero, aproximadamente a medio camino de su ruta de 243.665 millas. Tras algunos instantes de observación, las calculadoras electrónicas se declararon satisfechas: el punto de impacto iba a situarse en la extremidad septentrional del Mar de las Nubes, es decir en una zona conveniente para futuras exploraciones humanas. Ninguna otra maniobra era ya necesaria.

También hasta este punto. el Ranger VI se había portado perfectamente, pero en el momento en que hubo de poner en marcha sus 6 cámaras nada sucedió y la astronave se estrelló contra la Luna tan ciegamente como un meteorito. Esta vez, con el Ranger VII se habían adoptado precauciones minuciosas para evitar tan lamentable fracaso. ¿Pero quién puede enorgullecerse de haber vencido e incluso identificado a todos los «demonios» que se oponen en el espacio a la presuntuosa incursión de los hombres?

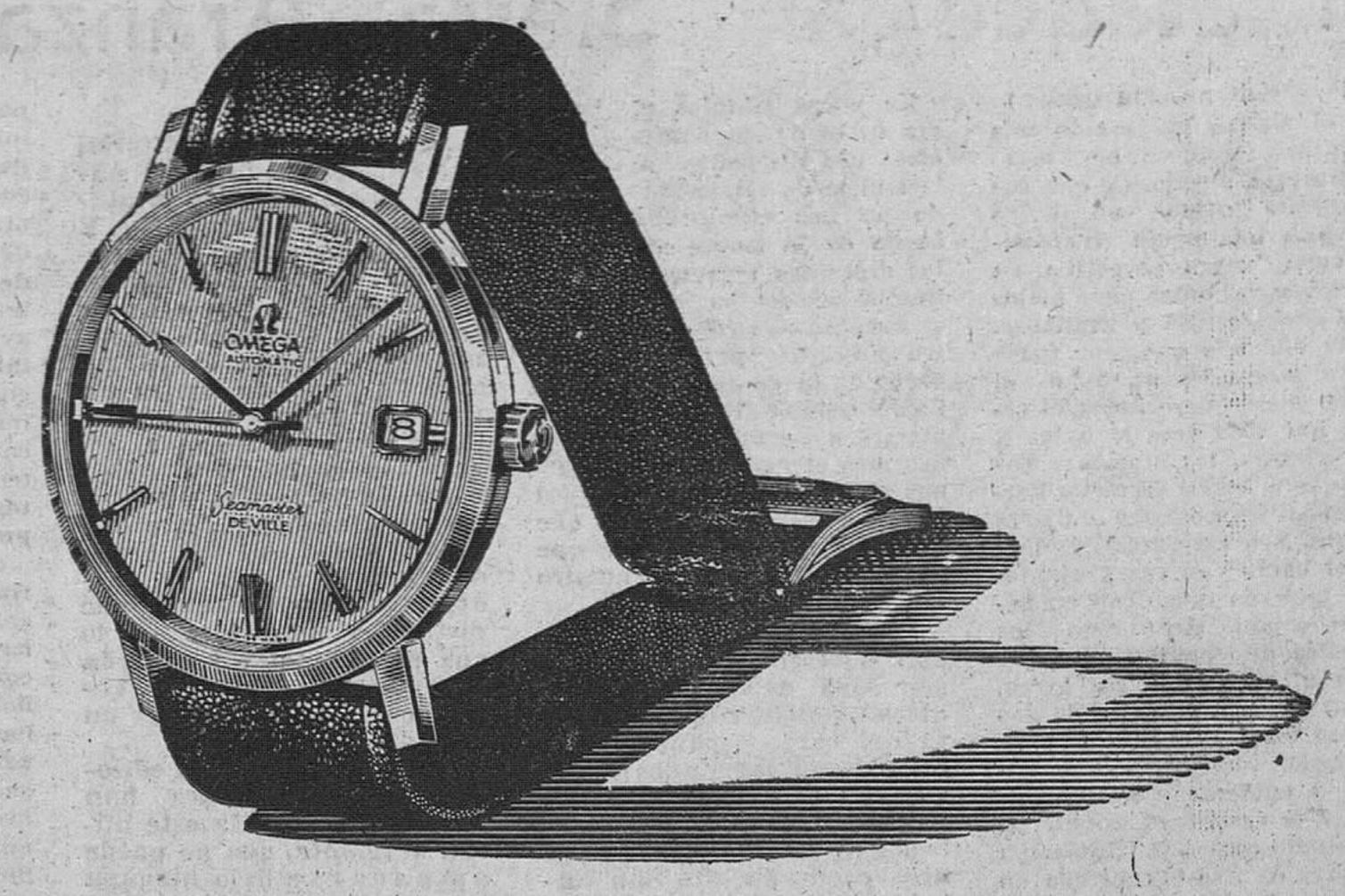
Alrededor del Dr. Pickering. la tensión crecía. El cerebro volador tenía orden de iniciar las tomas de fotografías a 1.300 millas de la Luna, 18 minutos antes del choque. El minuto llegó en el instante preciso. En la sala de control salió de los altavoces un sonido agudo e intermitente: la «voz» del Ranger anunciaba a la humanidad que nuestra astronomía humana iba a hacer más progresos en un cuarto hora que los realizados en tres siglos.

(Reportaje especial para agencia «Fiel -Matekalo. Prohibida la reproducción).

CRUCITA

La mejor máquina para géneros de punto Marmotor del mercado. PESETAS 37.500 Y manuales rematadoras y bobinadoras

General Primo de Rivera, 7 MADRID (5)



Omega Scamaster de Wiesseloi de perfil elegante y al mismo biempo -reloj deportivo de alta precisibile."

### Este Omega Seamaster de Ville desempeña las funciones de cuatro relojes.

1. Un reloj deportivo robusto, para los ejercicios al aire libre

2. Un reloj calendario seguro, para sus actividades profesionales 3. Un reloj fino y elegante, para sus reuniones de sociedad

4. Un reloj de precisión con cuerda automática, para su comodidad.

Omega ha creado el Seamaster de Ville para el hombre moderno cuya vida está compuesta de múltiples actividades. Nuevas técnicas han permitido unir la robustez de un reloi deportivo con la elegancia de un reloj plano, sin sacrificar nada de la extraordinaria precisión Omega.

Los ingenieros de Omega han obte-.nido este importante resultado creando una nueva caja impermeable, "monocoque", es decir, bastante más "estilizada". Han logrado - verdadera hazaña — introducir en ella una máquina de alta precisión, no sólo muy robusta y protegida contra los golpes, sino también automática y con calendario.

Con el Omega Seamaster de Ville tendrá el reloj que se adapta a cualquier circunstancia.

El elegante Seamaster de Ville es uno de los triunfos de la técnica relojera; un nuevo florón de la colección de relojes Omega de alta calidad. Le dará la hora exacta, cualquiera que sea su actividad; una razón más para que le acompañe toda su vida.

Dondequiera que habite o que vaya, el servicio Omega se encontrará siempre al alcance de su mano. La red de la Organización Mundial Omega (cuyo personal cuenta con técnicos formados en Suiza, en la fábrica Omega) se extiende por 129 países. La garantía internacional entregada por Omega es honrada durante un año en cada uno de estos países, cualquiera que sea el lugar donde Vd. haya comprado su reloj.

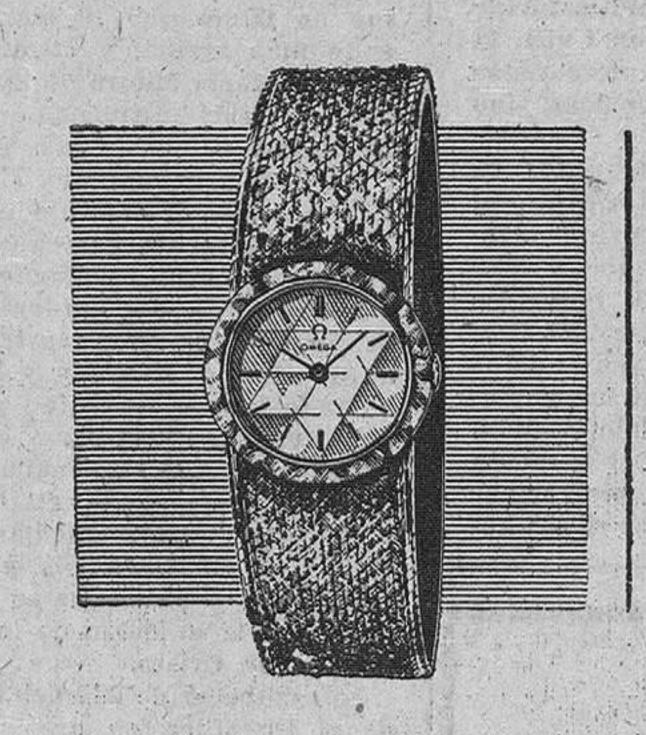
También Vd. Ilevará algún día un Omega.

Todos los Omega Seamaster de Ville son impermeables, a prueba de golpes y antimagnéticos. La cuerda automática y el calendario son faculta-

Caja de oro 18 qts. ... 14.050 ptas. Caja con bisel de oro ... Caja de acero inoxidable : 30 OTROS modelos para caba-

6.950 ptas. 5.800 ptas.

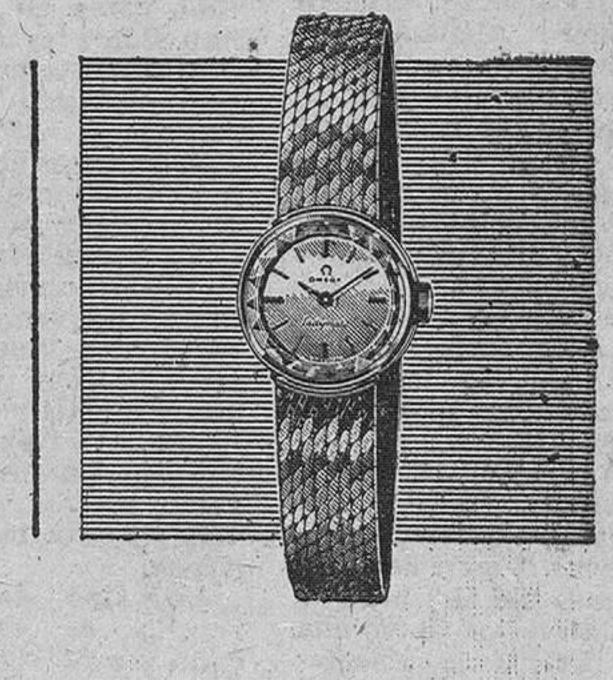
llero, desde ... ... ... 2.550 ptas.



Omega Sapphetts Brilla bajo un zafiro -hecho por la mano del hombre-facetado y pulido hasta presentar el resplandor del diamante



Omega Constellation Cronometro cuyo certificado lleva la mención de "Resul» tados particularmente . buenos".



Omega Ladymatic Al mismo tiempo que embellece su muñeco. su maquina automá. tica le asegura sin interrupción una ejenso plar exactitud,

# OMEGA

# La paloma mensajera «Emilia» trae locos a los soldados del muro de la vergüenza

Transporta misivas, cigarrillos y medicamentos que ahora lo sobrevuela por di-

### BERLIN

(Crónica del corresponsal de "Fiel - DK para DIARIO DE BURGOS). - "Emilia" es un cruce de la raza Warzen -palo\_ más acrobáticas por excelenciay de la raza Purzler— de conde salen las mejores mensajeras. A "Emilia" le han sido muy valiosas estas dos cualidades peculiares de sus dos razas, el sentido especial de la crientación y los vuelos acrobáticos para librarse de los "vopos" que vigilan el muro de la verguenza en Berlin.

El propietario de "Emilia", hace un año que la habia dado por perdida. Cuando regresó al

palomar de su dueño en Berlin Oeste, llevaba una nota en la que se explicaba que "Emilia" había caído herida en un palomar de Berlin Este, donde se le había atendido. Desde entonces "Emilia", se consideraba come en casa en ambos palomares, haciendo vuelos periódiccs por encima del muro. Digamos que "Emilia" es macho y caso curioso, aunque los palomos son por regla general "monogamos", sus vueles al Sector Este obedecían no sólo a visitas de agradecimiento a quien le curó la herida, sino también por inclinación poligama.

Para agradecer el favor quien había curado a "Emilia", el propietario del palomar en el Berlin Occidental, ideó yase en sus viajes unos cuans

tos cigarrillos. Luego vinieron las sospechas de los centinelas del "muro de la verguénza" en el Sector Oriental cuando observaron que una paloma lo sobrevolaba con cierta periodicidad y siempre por la misma ruta. Rápidamente se sospechó que se la estaba utilizando para "sabotajes politicos". Una vez que "Emilia" volaba más despacio que lo normal, se le efectuaron varios dispares. Asustada "Emilia", ascendió en portentoso "looping" y después de un doble vuelo en redondo, pasó la frontera en vuelo raso a una velocidad de 30 metros por segundo. ¡Imposible de hacer blanco!

Este es el método que ha sela forma de que "Emilia" le llera salvar el muro, aparte de

ferentes sitios. Es curioso ver có\_ mo cuando se aproxima a la divisoria, inicia un "looping" y otras cabriclas para terminar en un vuelo rasante. Con nueve movimientos de ala por segundo, "Emilia" sólo puede ser superada en velocidad -de entre los pájaros europeos- por la golondrina y el vencejo. Para no entorpecer su vuelo, se le ha confeccionado una carterita donde aparte de los cigarrillos o misivas, se ponen medicamentos necesarios que no se hallen en el Sector Oriental.

En una ocasión en que "Emilia" llevaba un cargamento mayor de lo normal, el dueño pudo observar, por medio de unos guido manteniendo "Emilia" par

prismáticos, cómo los centinelas disparaban scbre la paloma. "Emilia" pareció haber sido alcanzado y refugiarse en un arbol. Los centinelas efectuaron nuevos disparos convencidos de haberla dado muerte. El propietario, con ayuda de los prismáticos, pudo comprebar que "Emilia" los había engañado haciendoles creer que se refugiaba en el arbol, pero lo que hizo fue continuar su vuelo a la ale tura de las copas de los árboles. El engaño fue tan perfecto, que los centinelas hasta se acercaron al árbol y uno de ellos trepó para "coger" la presunta

RED FOSS

### La vieja armadura del Caballero de la Triste Figura -no tan triste de acuerdo con la sonrisa de Joseph Meinrad- se ha cansado de "Rocinante" y ha querido emprender là gran . aventura de desfacer entuertos sobre la anciana arquitectura

molinos de viento.

de la motocicleta de uno de los guardas de la Casa de Campo. Chatarra y quijotismo a grandes dosis, yelmos calzado, lanzón en ristre, don Alfonso Quijano se dispone a arremeter contra los fulleros o sobre el paisaje imaginario de los imper-

¿Quién vencerá a quién en este ayuntamiento de la armadura con la velocidad? Mal parados podrían salir los gigantes si Don Quijote hubiera conseguido mantener en ristre su lanzón que tuvo que abandonar para poner en marcha la máquina, como puede apreciarse en el contraste de andante caballero y vieja motocicleta, obtenido en estas singulares fotografias que ponen de relieve el asombroso encuentro de un aire cervantino contaminado por la gasolina.

(Folos S. U. N. C.)

pañoles consiguieron huir del

infierno fidelista docenas de mi-

llares de personas que han en-

contrado asilo cordial entre nos-

otros o aquí hallaron el medio

de volver a los diversos lugares

de América». «La forma, ade-

más, de la agresión, sin previo

aviso, sin ordenar, por elemen-

tal sentido humanitario, la eva-

cuación previa de los tripulan-

tes, a los que no se intentó so-

correr más tarde, son agravan-

tes que califican de manera ca-

tegórica a los autores del im-

-«El Alcázar» titula su edito--

rial con esta interrogación:

«¿ Por qué, precisamente, a un

barco español? La agresión

contra un barco mercante espa-

ñol por elementos anticastristas

ha llenado de indignación a Es-

paña donde han encontrado

acogida, desde que comenzó su

éxodo, los refugiados cubanos

que en número considerable

llegaban a nuestra Patria en

angustiosa petición de asilo.

Como hijos de la madre Patria,

en España hallaron todo: Ayu-

da material, comprensión

-sobre todo cariño- el cariño

con que España distingue a las

gentes de tierras que fueron un

día españolas. El hecho de ha-

ber sido cometido el ataque en

aguas americanas -sigue el

editorial de «El Alcázar» -- po-

ne de relieve que el Departa-

mento de Estado no controla

los grupos de exiliados cubanos

que están poniendo en peligro

la seguridad de una zona cla-

ve y pueden traer conflictos

cuyo final no es previsible. «Si

la forma de regresar a su pa-

tria tiene el triste camino de

crearse enemigos y convertir

El Caribe en una insegura jun-

gla marina, ciertamente se ha

buscado un retorno largo y pe-

Las tareas

(Viene de primera página)

derecho, y el mismo Papa, en

varias ocasiones recientes, la

ha llamado así. El Cardenal Po-

laco Wyszynsky, en nombre de

setenta obispos de Polonia, ha

dicho que los católicos polacos

han enviado un memorial al

Santo Padre, en el que piden

sea reconocida la maternidad

espiritual que tiene Maria en

la Iglesia. Más aún, que se de-

clare esta maternidad y se le

ñor Marqués, ha pedido la pro-

clamación solemne de la ma-

Con el Cardenal polaco están,

además, dos naciones; Brasil y

Bélgica. Naturalmente, España

sigue esta linea tipicamente ma-

riana, y así el obispo de Ciudad

Real, monseñor Hervás, ha ma-

nifestado su queja por el cam-

bio de título que hemos indi-

cado más arriba, y cuya omi-

sión -«María Madre de la Igle-

sia»- no está justificada de mo-

do alguno, e incluso parece una

condenación el omitirlo. Es de-

cir, cree que el capítulo no ha

sido simplemente corregido, si-

Otro grupo de oradores de

la jornada de hoy mostró su

agrado por el esquema y lo ha

alabado por su sobriedad y por

la seguridad y tradición de su

doctrina. El Cardenal canadien-

se, Leger, mostró su desconten-

to por el título de «mediadora»

que se da en el texto a la Vir-

gen Maria, y pidió que se acla-

rase bien la unicidad de la me-

El arzobispo de Munich, Car-

denal Doepfner, en nombre de

noventa obispos de Alemania,

dijo que María es Madre nues-

tra en la Fe, como ejemplo y

modelo de obediencia y docili-

dad a la voluntad de Dios, y

corredentora, en tanto en cuan-

to se relaciona con, la eficacia

corredentora del Cuerpo Misti-

co de Cristo, en el que todos so-

mos, con nuestras buenas obras,

cia para los demás.

causa de salud y corresponden-

obispo de Santiago de Chile, di-

jo que no le agradaba el título

de «mediadora», porque sugie-

re a muchos que la Virgen está

más cerca de nosotros que Cris-

to y su misión no es la de acer-

carnos a un ser distante, sino

de aumentar nuestra intimidad

con él. El Cardenal Bea, después

de manifestar que está de

acuerdo con toda la doctrina

expuesta, hasta nuestros días

por los Papas sobre la Virgen,

afirmaba que, llegado el mo-

mento de hacer una recapitula-

ción de esta doctrina, es pre-

ciso centrarla sobre los puntos

más altos de madurez. La so-

briedad en el modo de hablar

no aumentará la separación en-

tre los cristianos, sino que acla-

rará la misión de Maria y la

Esto es lo que ha pedido en

su intervención el Cardenal Sue-

nes al hablar sobre el capítulo

VII, antes de que se diese por

finalizada la discusión, al prin-

cipio de la Congregación Gene-

El Cardenal Suenens, dijo

hará más comprensible.

BEATIFICACIONES

SIMPLIFICAR LAS

ral de esta mañana.

El Cardenal Enriquez, arz-

diación de Cristo.

no radicalmente cambiado.

ternidad espiritual de Maria.

El arzobispo mejicano, monse-

dé forma pública.

perdonable atropello».

## "Sierra Aránzazu"

(Viene de primera página) que el ataque había sido una brutalidad absoluta en tedos los sentidos, siendo así que fue perpetrado contr. un barco mercante iotalmente ii ofensivo, cuya carga consistía en brandy, ajos, jaulas para pollos almendras, mantas y avellanas. Siguió diciendo que, por paríe de los atacantes, no hubo el menor intento de ordenar al capitán que detuviese el barco y que, además, los atacantes sabían que a bordo de dicho barco podían encontrarse mujeres y niños. Los agresores iluminaron el barco con sus proyectores e hicieron fuego con un pequeño- cañón, alcanzando los depósitos de combustible que ardieron. El capitán del barco, ya moribundo después de las heridas recibidas, ordenó a la tripulación del barco que subiera a cubierta y lo abandonara. Los asaltanies siguieron disparando contra la tripulación mientras é: se encontraba en cubierta. A este respecto, dijo que las autoridades habían hallado una bala en un bote salvavidas de los utilizados por la tripulación, lo que indicaba que los disparos continuaron después de que los marinos espanoles abandonaron el barco incendiado.

Por su parte, un portavoz del Departamento de Estado, Robert J. Mccloskey, manifestó que el "Sierra Aránzazu" fue visto por última vez alrededor de las 13 horas (GMT), entrando en el puerto cubano de Banes, siendo arrastrado por dos remoleadores cubanos. Iba ligeramente escorado y todavía despedía humo.

Mccloskey siguió diciendo que este acontecim'ento cra "de los más trágicos" porque el "Sierra Aránzazu" pequeño carguero de 1.600 toneladas, iba desarmado completamente.

Los miembros de la tripulación que abandonaron el barco en llamas y fueron recogidos en el mar, manifestaron las autoridades norteaméricanas que el barco había sido atacado a unas 60 millas de la costa cubana por dos lanchas rápidas armadas con ametralladoras y cañones, sin qu' pudieran identificar a dichas la chas.

El portavoz del Departamento de Estado indicó, por otra parte, que un incidente de esta maturaleza preocupaba suficientemente a los Estados Unidos para intensificar us esfuerzos de vigilancia en esta zona de las Antillas.

En su entrevists con los informadores, el marqués de Merry del Val, recordó que en las declaraciones hechas en Mar rid por ur portavo. del Ministerio de Asuntos Exteriores se consideraba a los Estados Unidos como responsables de la seguridad de la zona donde se desarrolló el incidente.

RELATO DE UN SUPERVIVIENTE

San Juan (Puerto Rico) .- Catorce de los diecisiete supervivientes del ataque al carguero español "Sieri Aranzazu" se disponen a regresar a Madrid por via aérea, mientras los otros tres permanecen en un hospital privado de esta capital. Los diecisiete llegaron ayer, en dos grupos, a bordo de aviones norteamericanos, rocedentes de la base de Guantánamo.

El radiotelegrafista del barco, Ramón San Jacinto, de 27 años, madrileño, ha hecho el relato del ataque en los siguientes términos: "Fue un ataque criminal"

Los atacantes hicieron tres pasadas. Las dos primeras fueron las peores. Seguramente la tercera pasada fue más benigna porque los atacantes vieron que estábamos intentando abandonar el barco.

El primer ataque no duró más de cuatro minutos, pero fue terrible, ví como las balas de ametralladora atravesaban el mamparo frente a donde yo me encontraba. Eubi al puente en el momento en que el capitán se desplomaba, herido de gravedad, me pidió que le ayudara a incorporarse y así lo hice, pero no pude quedarme junto a él, ya que debía reincorporarme

a mi puesto. Volví a la cabina de radio e intenté enviar una señal de socorro, pero la radio no funcionaba, seguramente por haber sido destrozada la antena en la primera ráfaga de ametralladora o por un disparo de cañón.

En pocos minutos el barco era pasto de las llamas y nosotros nos dispusimos a subir a la lancha de salvam. nto. Cuando ya nos encontrábamos a bordo de la lanche salvavidas, los atacantes regresaron y nos iluminaron cor su proyectores, en esa ocasión no dispararon contra nosotros pero siguieron abriendo fuego contra el barco. En mi opinión, los descenocidos atacantes permitieren abandonásemos el barco, sin molestarnos más empero, a gunos de los compañeros atribuyeron el que nos dejasen marchar para que no pudierar descubrir nuestro

"Pasamos toda la noche con el temor de que volviesen para acabar con nosotros", concluye el telegrafista del barco español, hasta que fueron rescatados el lunes por el buque holandés

Según ha declarado por otra parte, Jacinto San Ramon, los atacantes no dieron a conocer su identidad, a pesar de que en varias ocasiones se encontraron a distancia suficientemente corta como para poder hacerlo por medio de un megáfono. "Pude ver -añade Jacinto San Ramon- que una de las lanchas era blanca y algunos de mis compañeros vieron otra gris."

El primer grupo de supervivientes llegará a Madrid el jueves a bordo de un avión de Iberia. El resto saldrá de Puerto Rico el viernes con igual destino. Mientras que los tres heridos permanecerán hospitalizados, aunque su estado no es crítico.

Los cadáveres del capitán y los dos oficiales llegarán a San Juan hoy, para ser enviados desde aquí a Madrid tan pronto como sea posible. El cónsul general de España, don Pedro de Arity, reci-

bió a los supervivientes en

el aeropuerto de San Juan.

CASTRO ACUSA A LOS ESTADOS UNIDOS

La Habana. — Las autoridades cubanas han acusado al Gobierno de los Estados Unidos de ser responsable del ataque al carguero español "Sierra de Aránzazu" y califican de "cínicas las declaraciones del Departamento de Estado norteamericano respecto a que no sabe quién realizó tal ataque".

Señala el Gobierno cubano que "el Gobierno de los Estados Unidos sabe perfectamente quiénes realizaron este ataque, puesto que sus autores son elementos mercenarios, equipados, pagados y dirigidos por la CIA (Servicio Central de Inteligen-

En su comunicado oficial, el Gobierno cubano dice: "Este hecho forma parte de la política de agresión y bloqueo de los Estados Unidos contra Cuba. En esta ocasión, como en otras en que han sido atacados barcos de distintas nacionalidades y se han realizado otras fechorías por el estilo. Las Agencias cablegráficas se dieron inmediatamente a la tarea de divulgar la noticia del ataque, tomada de fuentes contrarrevolucionarias. Pero como esta vez tres tripulantes fueron muertos y varios otros heridos graves como consecuencia del vandalico hecho, el Gobierno de los Estados Unidos trata de lavarse las manos, alegando que lamenta los hechos ocu-

Este tipo de actividades resulta de una gravedad cada vez mayor y el Gobierno de los Estados Unidos serà responsable de las consecuencias que de ello puedan derivarse".

Agrega el comunicado que cuando las autoridades conocieron la noticia del ataque, varias unidades de la Marina de Guerra fueron enviadas al lugar de los hechos para prestar ayuda al barco atacado. - Efe.

COMENTARIOS DE LA. PRENSA MADRILEÑA Madrid. - "No puede haber ningún género de justificación política para la agresión criminal de que ha sido objeto no sólo el barco español "Sierra de Aranzazu", sino también la propia soberanía de España".

Así comienza el editorial que el periódico "Arriba" publica en relación con el ataque al buque español. Y añade el periódico: "Que nadie mezcle, pues, cuestiones heterogéneas a la hora de considerar un hecho claramente delimitado como un acto de piratería contra un país que en sus relaciones internacionales observa escrupulosamente tanto las normas establecidas como su propia autoridad. La sensibilidad española, tan crecida en todo género de desafueros internacionales, sabe distinguir perfectamente lo que es una actitud gallarda y respetable de lo que, como ocurre en el caso, es un

acto de terrorismo." Más adelante dice el editorial: "Tres españoles han pagado con su vida este inicuo desplante, que no puede ampararse bajo ninguna bandera, que no admite otra explicación que la que se concede a los criminales co-

"No es así ciertamente como se corresponde a la hidalgía y claridad de nuestro comportamiento. No es asi ciertamente como se puede adulterar la conducta de España en uso de su soberania dueña de sus actos, frente a cualquier coacción, venga de donde venga."

"Nuestra indignación de españoles-añade "Arriba"no se debe complicar con ninguna otra consideraciones. Quienes han cometido o amparado esta villania están mereciendo ya sin calificaciones marginales la unica calificación posible por parte de un pueblo, tan cobarde e injustamente agredido. Nuestra moral nacional ni se amedrenta por ataques de esta fiereza ni se puede acostumbrar a los usos de motonismo que pugnan por implantarse en las relaciones naturales entre los pueblos."

El periódico termina diciendo: "Lo que ha ocurrido en aguas del Caribe cubre de oprobio a sus autores, reos ante la recta conciencia de las personas civilizadas y émulos de gansterismo internacional."-Cifra.

Por su parte, Pueblo dice en su editorial: «No nos es permitido intervenir en los asuntos políticos internos de ningún país, aunque no necesitamos decir que nuestra posición ante el comunismo está bien definida». «Si los Estados Unidos mantienen relaciones con los países comunistas, ¿qué argumentos se nos pueden invocar. a nosotros para suspender nuestras relaciones con Cuba?», Y añade: «Si las palabras, o las negociaciones, todavía no han sido convincentes para desarraigarnos diplomáticamente y comercialmente con Cuba, la

contraproducente». «Imperdonable atropello» es el título del comentario que el también diario vespertino «Madrid» dedica al ataque y posterior incendio del mercante español «Sierra Aránzazu», «hazaña» que se atribuyen lanchas anticastristas y que ha producido impresión dolorosísima. Bastaria con recordar -añade «Madrid» en su comentarioque en los barcos y aviones es-

intimidación de los terroristas

no solamente será ineficaz, sino

### meteorológico nacional

医阿里尼耳氏 医阿里尼耳氏 医阿里尼耳氏 医阿里尼耳氏

Madrid. - Durante la noche se registraron lloviznas y nieblas en punos de la costa gallega y jubo tormentas débiles en el alto Ebro. Por el lia continuaron las precipitaciones débiles en Galicia y fenómenos de caracter tormentoso en el Pirineo. La nubosidad fue abundante c. el Cantáprico y cuença del Duero. Predicción para el jueves dia !7. - Intensificación de las precipitaciones en el Noroeste, que se extenderán al Cantabrico, alto Ebro, Duero y puntos del centro y Cataluna. Ligero descenso de la temperatura en la mitad Norte de la Peninsula. Buen tiempo con escasa nubosidad en Levante. Baleares y Andalucfa. En Canarias nubosidad variable con rlesgo de precipitaciones debiles.

Las temperaturas extregrados la máxima y a León con 13 grados la minima.

### Detención de tres altos jetes militares de Vietnam del Sur

Kongolo, reconquistada por el Ejército congoleño

Saigon.— El general Duong Duc, excomandante de la IV Región militar e instigador del fallido golpe de Estado del 13 de este mes, ha sido arrestado en la tarde de ayer. El general Phat, exministro del Interior, y el coronel Thong, han sido detenidos hoy y conducidos a Saigón a primera hora de la tarde.—Efe.

PROCLAMA Saigón. - El grupo de jóvenes funcionarios, generales y autoridades que apoyan al general Nguyen Kanh, que han hecho abortar con su acción la tentativa del golpe de Estado del pasado domingo, acaban de exigir en una proclama difundida por la radio, sus siguientes demandas:

1. Que los elementos indeseables del Ejército sean relevados de sus funciones y separados del mismo. 2. Que se licencie a los

funcionarios corrompidos. Los firmantes, afirman su oposición a toda turbulencia susceptible de convertir la situación del país en más sombria y piden que se someta a juicio a los generales y oficiales superiores, así como funcionarios que intentaron traicionar a la Patria.

GUERRILLEROS CAPTURADOS

Saigón. - Unos 80 guerrilleros procomunistas han sido muertos y dos capturados durante un combate que tuvo lugar ayer entre fuertes contingentes gubernamentales y un batallón del Vietcong,

que, siendo la Iglesia la ma-

dre espiritual de todos los hom-

bres y en particular de los fie-

cerca de Mo Duc. en el Vietnam central.-Efe. RECONQUISTA DE

KONGOLO Elisabethville. - Las fuerzas del Ejército nacional congoleño han recuperado, sin lucha, la ciudad de Kongolo, sabiéndose por medios de círculos cercanos al Cuartel general del Ejército. Kongolo es la última ciudad importante de Katanga que ha pasado a las manos del Ejército nacional.—Efe.

### Gran transito de vehículos por la carretera de Valdeajos

Siguen los trabajos en el «Ayoluengo 2»

'Ayer continuaron los trabajos y las operaciones normales en el pozo "Ayoluengo número dos". Se está cementando el pozo y todos los esfuerzos parecen tender hacia el cierre total de los orificios por donde escapan el lodo y las aguas en las profundidades, al nivel de los cien metros que han sido sondeades.

Segun nuestras noticias, a primercs de Octubre, puede que comiencen los trabajos de explanacion del tercer pozo. Mien. tras tanto, continúan los estudios sobre el rendimiento y comercialización de los productos petroliferos que han sido extraidos en las primeras pruebas de producción, y todo parece indicar que muestras de "oro negro van a ser remitidas a un laboratorio que CAMPSA tiene en Cataluña para analizar el petróleo y completar los estudios y análisis anteriores. No se descarta tampoco que un bidón del hidrocarburo de Valdeajos sea remitido a una reflneria a los efectos que se estimen más oportunos.

Por la carretera de Valdeajos de la Lora, circulan diariamente unos ciento cincuenta vehiculos. El record se batió al domingo siguiente de la fecha de anuncio del descubrimiento de petróleo, en cuya fecha pasaron del millar les coches que transitaron por aquella carretera.

### Policías femeninos para seguridad de los niños a la salida de los Colegios parisinos

Paris. Las primeras mujeres (once) agentes de policia auxiliar de Paris harán su aparición el viernes por la mañana, a la hora de la entrada a las clases en las escuelas primarias de la capital y sus alrededores. Han sido reclutadas a título contractual, con el fin de ayudar a los agentes del orden a asegurar la seguridad de los niños a la salida de los colegios .- Efe.

### Ayer visito Burgos la delegada de la oficina del turismo de Italia en España

Fue recibida por el alcalde y el presidente de la Diputación 'Ayer, la delegada de la Ofici-

na del Turismo italiano en España, doña Natalia Calamay, visitó al alcalde de la ciudad y al presidente de la Diputación, señores Martin-Cobos y Dancausa, respectivamente.

Fue acompañada la ilustre dama por el delegado provincial de Información y Turismo, señor Villalain, y en el curso de tales audiencias se trató de las corrientes turísticas españolas hacia Italia, a cuyo objeto se proyecta montar en nuestra ciudad una exposición de propaganda.

En compañia del delegado de Información y Turismo, la senora viuda de Calamay hizo un recorrido por los lugares de interés turístico de la población, y celebro una entrevista en el Condestable con los delegados de las agencias de viajes en Burgos.

El alcalde y el presidente de la Diputación obsequiaron a la distinguida dama con preciosos ramos de flores.



PINTURAS SHERWIN-WILLIAMS

DE VENTA EN DROGUERIAS

DISTRIBUIDOR:



# SUCESOS

Bilbao. - Un anciano matrimonio ha muerto carbonizado. a consecuencia de un incendio de escasas proporciones que se declaró en una casa de la casa de la calle de la Diputación.

Basilio Cerio, de 85 años, que se encontraba imposibilitado y que, por esta causa no pudo huir de las llamas, tropezó y cayó junto a ellas. Su esposa Maria Olazábal González, de 78 años tampoco pudo escapar a tiempo y pereció asfixiada por la densa humareda.

DEVASTADOR HURACAN Bonn. - Cinco personas han resultado muertas durante el dia de ayer en Alemania occidental a causa de los violentos huracanes que han azotado gran parte del territorio federal. Los

daños ocasionados por los hu-

racanes se calculan en unos 16:000.000 de pesetas. Cerca de Reckling -Hausen- la tormenta derribó carpa de un circo. La gran lona cayó sobre los espectadores y los 800 niños que presencia ban la función lograron escapar sin daño.

ARRESTADOS Méjico. — La pilicia judicial federal ha arrestado a cuatro personas al parecer directamente relacionadas con el asesinato de la septuagenaria española María Encarnación Alonso.

Los detenidos son: un detective privado, de nombre Juan Pablo Cuevas Guillen, Carlos León Villegas, músico, Máximo Cuevas Alonso, carnicero e hijo de la víctima y el hijo de éste Eliseo Cuevas Guillen.

Por otra parte, se ha determinado que el cuerpo de la victima presenta más de 60 heridas causadas por arma punzocortante, asegurándose que sólo tres de estas lesiones fueron mortales y que las demás fueron inferidas después de su fallecimiento. Todos los detenidos son pa-

rientes de la anciana asesinada con excepción del músico. SACERDOTE, VICTIMA DE UN ATROPELLO

Segovia. - El sacerdote don Benedicto Llorente Yague,

bicicleta que conducia Francisco Santana Gil-Martin, por la carretera de Palazuelos de Eresma y caer al suelo. EXPLOSION DE UNA BOMBA Al Ittinad (Federación de Arabia del Sur). - Una fuerte explosión se ha registrado hoy en la sede de la secretaria del Gobierno federal en esta ciudad.

neficiado de la Catedral, de 70

años de edad, resultó muerto a

causa de las heridas que se

produjo al ser rozado por una

y en la que diez minutos antes, habian comenzado a trabajar varios ministros y altos funcionarios locales. Un portavoz de la policia declaro que la explosión fue pro-

vocada por una bomba con aparato de relojería y ocasionó danos materiales en el edificio pero no victimas.

Isla de Lanzarote. — Una aparatosa tromba de agua ha caido esta tarde sobre la zona Norte de esta isla, en el espacio comprendido entre las localidades de Arrieta y Teguise, causando graves daños en las tierras de labor, muchas de las cuales han quedado totalmente inundadas y destrozadas. La vega de San José, una de las zonas más productivas de isla ha quedado convertid en una laguna de veinte mi metros cuadrados. Varias VIviendas del casco urbano de Teguise fueron alcanzadas por la avalancha de liquido.

Tres carreteras han quedado interceptadas. El autobús de linea permanece enterrado hasta casi la mitad de sus ruedas en gran cantidad de

En algunos sectores se calcula que se han recogido noventa litros de agua, por metro cuadrado, en dos ho-No ha habido desgracias

personales. — Cifra.



### ELECTRA DE BURGOS, S. A. Distribuidora de Iberduero

Se pone en conocimiento de los abonados de esta Sociedad de las localidades que se alimentan de las Subestaciones de Ubierna y Santibáñez Zarzaguda que, previo conocimiento y autorización de la Delegación de Industria de esta provincia, el día 19 del actual, desde las nueve horas de la mañana hasta las once horas de la misma aproximadamente, suspenderemos el servicio eléctrico a los Centros de Transformación que se alimentan de indicadas Subestaciones.

En caso de realizarse los trabajos antes de la hora indicada, se restablecerá el servicio sin previo aviso.

mas han correspondido a Córdoba y Sevilla con 39

Las extremas de Madrid han sido de 31,8 grados la máxima a las 15 horas y de 19 grados la minima a las 6,15 horas.

les católicos, se deberían de conferir a los obispos poderes especiales para "beatificar" nembrar blenaventurados aquellos católicos muertos en clor de santidad o que hayan sido conocidos, al menos en sus diócesis, por sus obras de caridad y santidad. Estos bienaventurados serían venerados solamente en sus respectivas diócesis hasta tanto la Santa Sede no procediera a "car nonizar" a estas buenas almas. Esto ahorraria tiempo y gastos,

ya que hasta el presente, solamente se han canonizado y beatificado a aquellas personas que después de su muerte dejaron intereses espirituales en su canonización y fieles que se han preocupado de abrir el corresdiente proceso.

Las canonizaciones, vino a decir, deben ofrecer a los fieles ejemplos que imitar. Sin embargo, entre los santos canonizados, no están representadas todas las categorias sociales, y todas las naciones. Por lo menos proporcionalmente. Así, los religiosos, a partir del siglò VIII, han conseguido para sus miembros el 85 por ciento de sus canonizaciones, y tres naciones europeas han totalizado el noventa por ciento de dichas canonizaciones. Otra intervención sobre este

capítulo la tuvo monseñor An-La naturaleza escatológica de nuestra vccación se debe manifestar en nuestra vida cotidiama con la Fe, la Esperanza y la

Caridad, que dan un valor de eternidad a nuestros actos. Es así también cómo se desmentira la calumnia - al cuidar de los deberes de la vida terres tre por su valor trascendenteque define a la religión como "el opio de los puebles". El libro de los Evangelios fue

Ilevado procesionalmente esta mañana al altar del Concilio por el arzobispo de Madrid Alcalá, monseñor Morcillo, El aula concidiar cruza ahera por un tema delicado y que encuentra una fina sensibilidad en la Iglesia, esta Iglesia a la que el Papa, en su discurso de Belén, invitaba a dirigirse a su Maore, la Virgen Maria.

NEGOCIACIONES PARA LA LIBERACION DEL CARDE-NAL MINDSZENTI

Milán.— El periódico milanés "Corrière Della Sera", citando palabras del Cardenal arzobispo de Viena, Koenig, dice que las negociaciones para la liberación del Cardenal Mindszenty primado de Hungria, "iban por buen camino"

El Cardenal declaró que la dificultad real consistia en que "el Gobierno húngaro hace promesas pero nunca se sabe lo que hará después".

Se dice que monseñor Casaroli, alto funcionario de la Secretaría de Estado del Vaticano, que ha estado muy en contacto con las autoridase húngaras por el asunto del Cargenal húngaro, se encuentra en estos momentos en Budapest.

No ha habido comentario oficial del Vaticano a este respecto.-Efe.

SIIPERMERCADO

### TSHOMBE NO TEME A LOS LEONES



Addis Abeba.-El primer ministro congoleño Moise Tshombe, juega con un león en los jardines reales de la residencia del Emperador de Etiopía, al que visitó con motivo de su estancia en esta capital donde asistió a la conferencia africana sobre el · Congo. — (Foto Cifra)

# Consulten Precios





Facilidades de pago hasta 36 meses

Concepción, 4 - BURGOS

el auténtico laminado decorativo

Distribuidor en la Zonas

DIELECTRO CASTELLANOSA

en su nueva creación.

### El opio, un oculto y fabuloso negocio Una libra, a 25 dólares en Tailandia se vende a 1.000 en California

En Hong Kong, uno de cada quince residentes es adicto a la droga

Pasatiempo tradicional

Por A. de MURUZABAL

OS sumerios, 4.000 años antes de Jesucristo, ya lo ccnocian y lo denominaban la "planta de la alegria". Hoy, el opio, según los expertos de las Naciones Unidas, mueve miles de millones de dólares en su forma criginal y en sus derivados la morfina y la heroina. En el fertil triángulo, montañoso y de difícil acceso, formado por el

Norte de Birmania, Tailandia, Lacs y las provincias suroccidentales de la China comunista se cosechan todos los años dos millones de libras que en las formas más inverosimiles, desde la bestia de carga hasta el automovil de doble techo, se transportan por todo el Asia y llegan hasta América y Europa. El tráfico de narcóticos es un

hecho económico en el Extremo Oriente. No importa que sea ilegal en todo el Mundo para que algunas economías nacionales y muchas personas fueran a la quiebra si se consiguiera detenerlo de golpe. Pero es empresa dificil y casi imposible acabar con una red tan tupida y amplia que nace en altos funcionarios y en regimenes políticos y termina en pequeños tugurics donde miserables seres, Una exposición de con los ojos vidriosos y el rostro macilento, se dedican a "matar el tigre" con una larga pipa humeante entre los mortecinos "barcos embotellados" labics. El poderoso caballero que hoy es el dólar, une todas las voluntades y arrastra un

> puede comprar en Tailandia por 25 dólares, llega a valer, vendida en California en forma de heroina, la tonteria de 1.000. Tan fantástica diferencia se va quedando repartida en muchas manos desde las del montañés que cultiva la planta, hasta las de quienes la embarcan en Tokio y Hong Kong. Y aun queda para comisiones de los que

ejército de complicados. La li-

bra de opio sin refinar que se

HONG KONG, PRIMER CONSUMIDOR

y America.

con ella se lucran en Europa

En Hong Kong, uno de cada quince residentes es fumador de opio. A la colonia inglesa entran los cargamentos de una manera continuada y, por lo visto, imposible de evitar. El opio ha otorgado poderes políticos, económicos y sociales. Hoy mismo la China comunista, que presume de haber erradicado el vicio de su país desde que se libro de la "influencia imperialista", cultiva la planta y la exporta como un medio de arbitrar las divisas que no le pueden entrar por otros caminos más nobles.

Chinos fueron también los que introdujeron el opio en el Asia suroccidental y emigrantes de ojcs oblicuos comenzaron a cultivarlo en Birmania, Laos y Tailandia. También mercaderes chinos, en su mayoría, son los que mueven la odiosa carga por

el ancho mapa asiático. Largas caravanas, a veces hasta de cien mulas, serpentean por las montañas en busca de la planta. Cargadores humanos, que ganan 75 dolares por viaje, la transportan a ple. La carga cambia constantemente de manos, los paquetes se van empequeñeciendo en volumen y aumentando en precio. La policía ha descubierto ya contrabando de narcótico en todos los sitios imaginables: en cabinas de vehículos, en fardos de mercancias varias, en maletas de fondo doble y en los lugares más inverosimiles. El opio se paga en la única moneda respetada en la zona: barras de oro en tamaño convenido. No hay billetes que valgan ni transacciones a créditc. Hasta partidas militares de diversos colores se ayudan con el comercio ilicito. Todo vale en la revuelta región. LABORATORIOS SECRETOS

Para que la materia prima no sea el único comercio, existen ya en zonas asiáticas laboratorios secretos donde el opio se transforma en morfina y heroina. El oro paga también quimicos y los desgraciados que caen en el tobogán sin fin del vicio, proporcionan oro para todos. Bangkok, es uno de los centros principales del comercio del opio, mientras otras zonas, por las luchas guerrilleras, se han puesto difíciles. Los emprendedores comerciantes británicos que en 1800 desarrollaron el tráfico del opio, quizás no pensaron en la fantástica velocidad a que se iba a desenvolver después. Hasta en campos de refugiados, donde reciben miseros subsidios los internados, se han! descubierto viciosos que prefieren el opio a la comida. Esto ha ocurrido en Hong Kong, bajo administración inglesa, joya del imperio y frontera con la China comunista El culto y nefando negocio del opio tiene amplias y hondas ramificaciones. Nace en Asia, pero llega a todos los lados y son muchos los que la mantienen y los que reciben de el muy jugosas ganan-



### Aumentarán las tormentas

LO QUE PASO

Entre el domingo y el lunes comenzó a aumentar la actividad tormentosa en España peninsular, ocurriendo las tormentas en forma muy dispersa e irregular y soltando, en general, poca lluvia. Se inició un descenso de temperatura por el Noroeste, que no progresó. Se alcanzaron, de nuevo. el lunes, temperaturas máximas de 35 grados en Córdoba, Granada, Almería y Guadalajara: y 34 en Vitoria, Pamplona, Lérida y Zaragoza; solo en el Cantábrico y Galicia tuvieron valores termométricos más gratos con máxima entre los 22 y los 25 grados. En Burgos se alcanzaron los 30. El amago de acometida de aire fresco se desvió hacia el Sur, al no encontrar facilidades por el Noroeste, y surgieron chaparrones en puntos de Canarias. Los cero grados de temperatura andaban por los 3.900 metros de altitud. El martes y el miércoles ha continuado la tendencia a entrar aire del Atlántico, cosa que poco a poco se va logrando, aunque sin gene. ralizarse del todo el cambio del tiempo en el país.

### EL MAPA DEL TIEMPO

Presenta bajas presiones cobre España. A su favor se va animando el proceso de inestabilización atmosférica. Siguen rondándonos borrascas, ahora desda dos puntos de ataque: Desde el Noroeste y desde el golfo de Cádiz. Resulta muy probable que el aire húmedo atlántico se pueda extender a gran parte de la Península, aunque dificilmente a las regiones más orientales, En altos niveles de la atmósfera las condiciones se perfilan más favorables, cada vez, a la venida y extensión de un temporal.

### LO QUE PUEDE PASAR

Chaparrones y chubascos propios de atmósfera inestable, junto con tormentas que se harán numerosas, s lo que cuenta con mayores probabilidades de ocurrir. En cuanto esos vientos fuertes que soplan en altos niveles sobre el Atlantico, soplen sobre la vertical de la Península, el tiempo debe sufrir un cambio esencial. Algunas de las tormentas, sin que se pueda prever dónde, serán fuertes, con gran aparato eléctrico y precipitaciones ime portantes. Las temperaturas darán un salto brusco hacia abajo; y un ambiente más en consonancia con las fechas que van corriendo se extenderá a gran parte de la Peninsula salvo, seguramente, a las zonas levantinas.

Es de advertir que la masa de aire caliente sobre España está ofreciendo, estos últimos días, una gran resistencia a ser desalojada. Creemos que no tendrá más remedio que dejar paso, ya, a aires más frescos. Y de esa misna resistencia a retirarse podrá surgir la energia suficiente para que se lleguen a producir esas tormentas fuertes de que antes hablábamos.

FERNANDO MEDINA





Dos de los barcos embotellados que figuraron en la exposición de Hamburgo. - (Foto D. A. D.)

Hamburgo

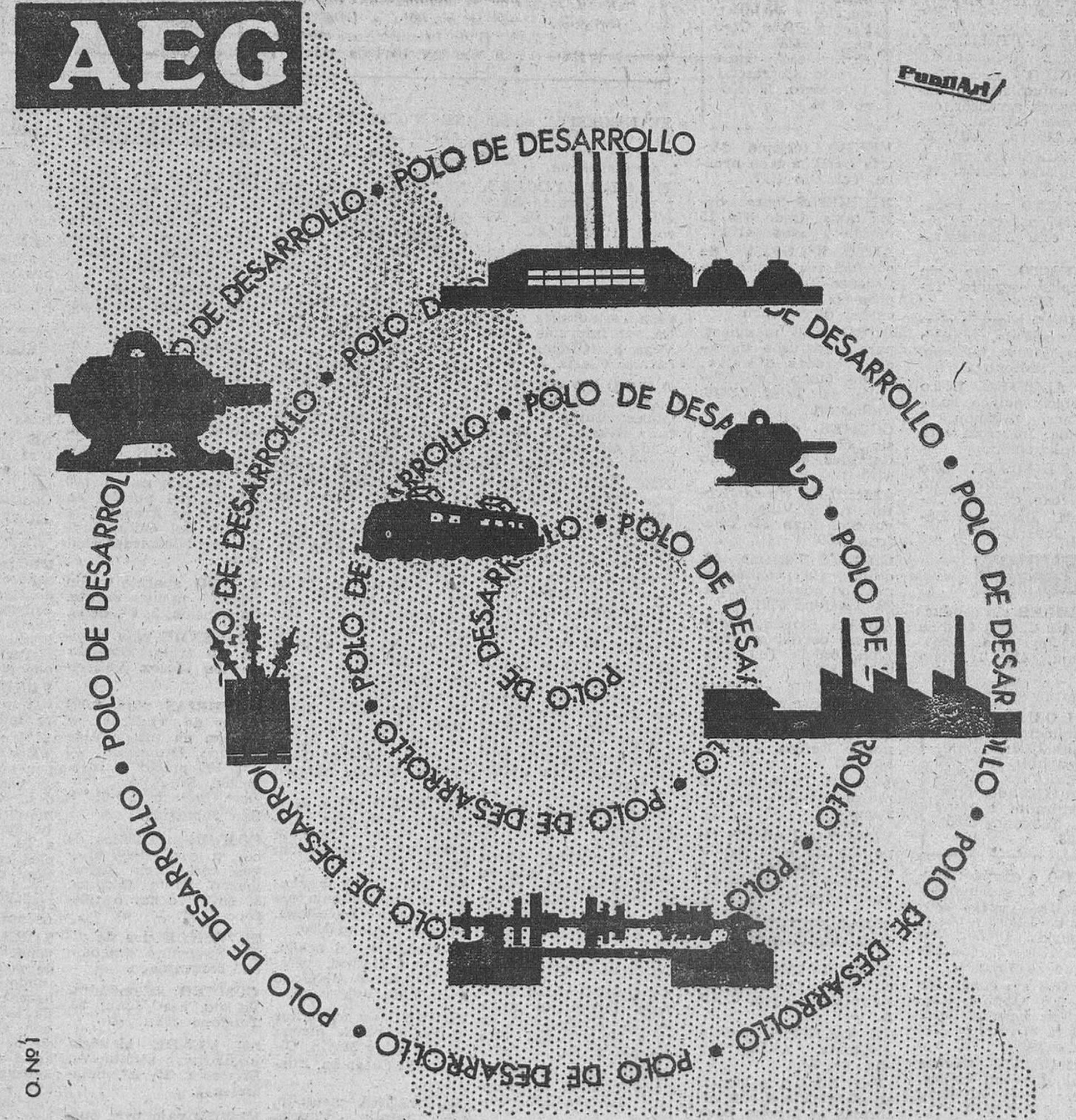
(Impresiones de Alemania).-Se afirma que cada hamburgués

es no sólo capaz de construir un velero sino hasta de meterlo en una botella. Sería este el origen de los célebres "barcos embotellados". Esta afirmación es una exageración. Sólo algunos viejos marineros y habitantes de la zona costera dominan plenamente el arte de construir navios con mástiles, velas y las demás superestruturas y meterlos en una botella: En una exposición recientemente llevada a cabo en la ciudad portuaria de Hamburgo se reunieron más de 200 de los más bellos y más artísticos ejemplares de los barcos embotellados como homenaje expresivo a los hombres del mar.

Los símbolos de la época romántica de la navegación, los veleros, están perpetuados en innumerables botellas abombadas, redondas, angostas u oblongas y hasta en bombillas eléctricas y ampollas de medicamentos. El menor ejemplar mide sólo dos centímetros y medio y contiene in velero completo, con todas sus velas, pues casi siempre son veleros que se pasan por el estrecho cuello de las botellas. Hay, en cambio, verdaderos artistas que también construyen barcos de vikingos y carabelas y 'asta vapores de lujo, respetándos siempre las debidas proporciones.

Para poder meter el navio en la botella, los mátires, las velas, los puentes de mando tienen que ser montados así que puedan pasar por el cuello del

No se sabe quien metió el



El Desarrollo Industrial de España, requiere sean cuidadosamente considerados los procesos de fabricación, de los que depende la eficacia que exige la libre competencia.

Las actividades de AEG abarcan desde el más simple elemento relacionado con la electricidad en alta y baja tensión, hasta la más completa instalación. REPRESENTANTE para BURGOS:



calle Victoria, 19. DE ELECTRICIDAD, S.A.

D. MARIANO GONZALEZ



San Julian, 1 - Tel. 6563 BURGOS

frasco en estado horizontal. A continuación son levantados tirando de un finísimo y casi invisible hilo. Es evidente que semejante trabajo requiere mucha devoción y paciencia. Los viejos marir eros que se dedican a este pasatiempo aun se acuerdan de los años en que atravesaron el Atlántico en grandes veleros. En esa época un viaje de Hamburgo a la América del Sur o a la India era tan demorado que no faltaba tiempo para, a bordo del velero, construis un modelo del navio y meterlo en una botella de aguardiente convenientemente

primer velero en un frasco. El arte de embotellar el romanticismo de los largos viajes y los artificios y tretas c rrespondientes fueron trasmitidos de generaciones en generaciones. Hoy en día, en cambio, en la era de una navegación completamente mecanizada, el romanticismo y el arte de embotellar navíos va desapareciendo, a pesar de que va creciendo el número de interesados en tales barcos embo-

BARBARA HEROGZ I

un aeródromo. En la forma

que aparece la noticia de re-

error al considerar que tales

terrenos se han recuperado

para el patrimonio munici-

pal, cuando el hecho cierto

es que de lo que se trata es

de la cesión por parte del

Ministerio del Aire al Minis-

terio de Hacienda a fin de

que éste, a través del Pa-

trimonio General del Estado.

enajene dichos terrenos a los

industriales que con arreglo

a las condiciones del concur-

so del Polo de Promoción, de-

ban ubicar en los mismos sus

También es cierto que per-

filada la zona industrial

Gamonal-Villimar, la Corpo-

ración Municipal gestionó el

retorno de dichos terrenos

nuevamente al Municipio,

por entender que la cesión

que en su día se hizo no de-

bia surtir efecto al no haber-

se destinado a los fines en

contemplación de los cuales

el Concejo en su dia acordo

la cesión gratuita de aqué-

llos. Gestiones que no consi-

guieron desvirtuar la orien-

tación de ser incorporados al

Patrimonio General del Es-

tado, pero que no implica el

que el Municipio la haya

aceptado, sino que de mo-

mento y en aras del mayor

éxito en el desarrollo del

Polo, ha suspendido solamen-

te, con carácter transitorio,

para una vez pasada la si-

asunto al seno de la Corpo-

ración para adoptar los

acuerdos que se consideren

más convenientes para los in-

tereses de la ciudad.

tuación actual volver

nuevas industrias.

ferencia, puede inducir

## ARANDA DE DUERO

ARANDA EN IESTAS. LOS FESTEJOS DE AYER

Lo mi-mo que el día anterior y ¿ la misma hora de las ocho de la mañana el disparo de cohetes y cañonazos anunci' este tercer día de flesta, si abe más animado que el día anterior ante la perspectiva de la anunciada corrida de toros que luego se suspendió, según información de nuestro compañ ro Chamarilero qu completaremos más adelante.

A las once salió nuevamente la con parsa le gigantes, gigantillos y cabezudos y a las 11,45 en el Frontón Arandino se calebró un interesante partido de baloncesto entre los equipos de Roa y Aranda como revanvancha del cue Le jugó en las fiestas de Roa.

El equipo local por no poder asistir varios de sus titulares se formó solamente con los justos que fueron: Santos, Merino, Arranz, Aguilera y Arias, venciendo brillantemente al de Roa por 51-47.

De doce a dos de la tarde en la plaza del Caudillo tuvo nueva actuación la banda de la Cruz Roja que interpretó piezas de su ariado repertorio, lanzándose en los intermedios una colección de globos grotescos y sorpresas japonesas.

A las l'ez de la noche y en el río Duero, se quemó la segunda colección de fuegos : tificiales a cargo del pirotécnico Hijo de Félix M. de Lecea de Miranda de Ebro y a continuación en la plaza del Caudillo hubo baile público al igual que el día anterior.

Durante todo el día hubo un calor sofocante sosteniéndose amenaza de tormenta hasta las 7.30 de la tarde, en que se presentó aquélla con gran aparato eléctrico, pero la lluvia que descargó apenas sirvió para regar las calles, no aminorando tampoco la elevada temperatura que se disfrutaba.

RELACION NUMERO DIECI-SEIS DE LOS DONATIVOS RECIBIDOS PARA LA RES-TAURACION DEL SANTUA-RIO DE NUESTRA SENORA LA VIRGEN DE LAS VIÑAS Suma arterior, 533.534,20 pese-

Los niños María de las Viñas y José Eugenio, 19 pesetas; una Obispado de Lérida.

familia devota, 50; doña Emerenciana Muriel, 50; don Eloy Hernando Gomez, 1.000; don Eloy Hernando Leal, 100; señora viudad de don Emiliano Romero, 25; don Pablo Velasco y familia, 200; doña Maria Porqueras, 25; don Santiago Arauzo Durán, 1.000; on Severino Illera, 25; señora viudad de Epifa-Rio Alvarez, 3.000; don Angel Sauquillo, 100; don Félix Arranz Romero, 250; don Hermanegildo López Mencia, 500; una familia devota, 200; don Celestino Romera Miguel, 1.000; doña Carmen Romera Miguel, 1.000; don Esteban Rojas, 100; doña María de las Viñas González, 25; señora viuda de Lucia Blanco, 500; don Sir on Miguel Aguado, 1.000; doña Petra Herrero, 25; una devota, 25; el niño Francisco Navarro, 50; dor José Peñas, 500; don Manuel Brogueras, 200; doña Florencia Izquierdo, 25; niños hermanos Migue, 100; don Francisco Collado Miranda, 200 una devota, 50; don Jesús Berrojo Romera, 1.000 y don Miguel Pérez, de Bilbao, 150 pe-

Suma y sigue, 543.149,20. NACIMIENTOS Durante los últimos días se

ISAN ROQUE QUINADL Gran reconstituyente

## Peregrinación

El Obispado de Lérida ha organizado una peregrinación a Tierra Santa, del 28 de Marzo al 9 de Abril de 1965, a base de un crucero especial en la motonave «Cabo San Roque», visitando Barcelona, Siracusa, Alejandría, El Cairo, Port Said, Beirut, Jerusalén, Belén, Jericó Mar Muerto, Haifa y Malta, para regresar a Barcelona, con excursiones en avión, autopullman y coche privado a los lu-

gares más destacados de la ruta. Las inscripciones, información y correspondencia, en el

han registrado los siguientes nacimientos: María del Mar Arranz Hernando, hija de Félix.y de María del Ca mer ría Estrella Airanz Hernando, hija de Félix y de María del

Carmen; Raquel Román Heredia, hija de Gonzalo y de María Pilar; Manuel Hernández Fernández, hijo de Félix y de Maria Dolores; Luis Hernando Dominguez, hijo de Luis y María Cruz; Olga Ortege García, hija de Miguel y Toribia; Luis Francisco Iglesias Gil, hijo de Marcelino y Germana; Maria Dalila García Ortega, hija de Pedro y Claudia; Adrián García Santaolalla, hijo de Agripino y Eloisa; Enrique Trabada Guijarro, hijo de Venancic y María Adoración; Carlos Espinosa Cirbián, hijo de Eugenio Milagos; Isaías Morugan Martín, hijo de David y Margarita; María del Pilar Lara Fernández, hija de Manuel y Paz; María de las Viñas Gimeno Gómez, hija de Sebastián Jesús

Félix y de Pasión-Francisca.

MATRIMONIOS Durante el mismo período de tiempo so han celebrado los siguientes: En la iglesia de Santa Maria, han contraido matrimonio los jóvenes, Gregorio Maté Gómaz y Trinidad Calvo Armendro.

Eulalia Clara y Maria Nativi-

dad Lázaro Zey ábal, hija de

En la misma iglesia parroquial to ian hecho, los jóvenes Jesús Rincón Sanz y Benita García Agüeda.

En la iglesia de San Juan, han contraído matrimonio los jóvenes Jesús Rubio González y Antonia Cano Serrano. En la parroquia de Senta Ma-

ria lo han hecho, los jóvenes Marcelino Herrera Espeja Cándida Núñez Peña. En la misma parroquia har contraido matrimonio Alfredo

Barrachina Albert y Paulina Vinueva Beneyto. Finalmente en la misma parroquia han contraído matrimonio los jóvenes, Antonio de la Cal Delgado y Fetra Arranz Ri-

Tanto a los contrayentes como a los familiares les enviamos nuestra más sincera enhorabue-

### Anoche celebró sesión la Comisión municipal Permanente

Anoche celebró sesión ordinaria la Comisión municipal Permanente.

Presidió el alcalde, don Honorato Martin-Cobos y asistieron los tenientes de alcalde señores Olano, Redondo, Francés, Iturriaga, Villaverde. De Abajo y Giménez. Se adoptaron, entre otros.

los siguientes acuerdos: HACIENDA, TURISMO E INSTALACIONES DEPOR

Adjudicar el concurso de publicidad en el Campo de Deportes Municipal "El Plantío", a favor del único licitador, "Agencia Alas", por el período de 10 años y en la cantidad de 25.000 pesetas anuales, que abonará a Ayuntamiento.

SERVICIOS

Adquirir elementos para señalización de tráfico para el cruce de varias calles por importe de 21.190 pesetas; un captador de vibraciones para permitir su medición, en combinación con el sonómetro adquirido recientemente, para su uso por la Oficina Técnica en las inspecciones de industrias, por importe de 3.980 pesetas y doscientos litros de emulsor, para el Servicio contra Incendios en 5.000 pesetas.

Aprobar la asistencia de personal del Servicio de Extinción de Incendios a un curso de prácticas y adiestramiento a celebrar en el Centro de Instrucción y adiestramiento de la Flota en la base naval de Cartagena, y que durará seis días.

La Permanente aprobó varias cuentas de distintas Comisiones y quedó enterada de los documentos recibidos desde la última sesión, entre ellos las plantillas de funcionarios visadas por la Dirección General de Administración Local. NOTAS FINALES

Por la Alcaldía se informa a los concejales respecto a la noticia aparecida en la Prensa local relacionada con los terrenos donados por la Corporación al Ministerio del J. S. J. | Aire para la construcción de

conomicas

Valencia. - Corrida a bene-

ficio del Montepio de Toreros

Lleno. Detrás de las cuadrillas

### "Curro" Girón, gran triunfador de la Premio "Antonio corrida del Montepio de Toreros

villo de Pedro Gandarias para

el rejoneador don Juan Pérez

de Guzmán, que fue ovacionado

y dio la vuelta al ruedo. Seis de

Francisco Amián, broncos y di-

ficiles. «El Zorro de Toledo»,

ovación, dos orejas y vuelta en

uno y ovación una oreja y vuel-

ta en el cuarto. Vicente Pun-

zón, ovación y vuelta en su pri-

mero y silencio en el quinto.

José Luis Capillé, gran ovación,

dos orejas y vuelta en el terce-

ro y dos orejas, rabo y dos vuel-

tas al ruedo en el último. Fue

TRIUNFO DE «EL PETE»

EN PRIEGO DE CUENCA

En la novillada celebrada el

martes en Priego de Cuenca, ac-

tuó con notable éxito el diestro

burgalés David Gutiérrez «El

Pete», que salió como sobresa-

liente. Intervino en quites en

la lidia de dos novillos y toreó

por verónicas y chicuelinas, cap-

tándose la simpatía y los aplau-

eos del público, que al final sa-

có en hombros al triunfador de

la corrida, el novillero portugués

Joaquín Barroca y a nuestro

Villacarrillo. - Novillada de

feria. Lleno. Reses de Eugenio

Marin, bien presentadas. Dos

fueron aplaudidas en el arras-

tre. «El Pireo», ovación y vuel-

ta en uno y protestas en el otro.

José Fuentes, ovación, una ore-

ja y vuelta en el segundo y gran

ovación, dos orejas y vuelta en

el quinto. «El Monaguillo», ova-

ción y vuelta en el tercero y

palmas en el último. José Fuen-

tes fue sacado a hombros. Du-

rante la lidia del cuarto novi-

llo, «El Pireo» sufrió una he-

rida cortante en la mano iz-

quierda, producida por la es-

pada. En la enfermería se ca-

lificó la herida de pronóstico

Ubrique. - Festival taurino

patrocinado por los ganaderos

don Fermin y don José Bohor-

quez, a beneficio del Instituto

de Segunda Enseñanza. El rejo-

neador don Fermin Bohorquez

fue muy ovacionado y se le con-

cedieron las dos orejas y el ra-

bo de su enemigo. «El Litri»,

Antonio Ordónez y Joselito

Huerta también cortaron ore-

FESTIVAL EN UBRIQUE

EN VILLACARRILLO

paisano.

reservado.

jas y rabo.

sacado a hombros.

desfilan los miembros de la Asociación local del Montepio, que son ovacionados. Seis toros de doña Maria Teresa Oliveira bien presentados y muy bravos. Cinco fueron aplaudidos en el arrastre y al quinto se le dio la vuelta al ruedo. Gregorio Sánchez fue aplaudido en el primero. En el cuarto realizó una faena variada y torera mató de dos pinchazos, media y descabello. Ovación y saludos. «Curro» Girón fue el gran triunfador de la corrida. Banrirelló a sus dos toros entre grandes aplausos. Al primero le hizo una gran faena y mató de una estocada y descabello. Ovación, dos orejas, dos vueltas al ruedo y bronca al presidente por no conceder el rabo. En el quinto, después de una faena valiente y completa, mató de una buena estocada. Ovación, dos orejas y rabo y dos vueltas al ruedo. El mayoral es ova cionado. «El Cordobés» muleteć a su primero sobre la derecha, aguantando mucho. Mató de pinchazo y una entera. Ovación, petición de oreja por parte de algunos espectadores y saludos. En el último instrumentó una faena a base de derechazos, naturales, redondos, pases de costadillo y malonetinas, entre los aplausos del público. Con la espada estuvo mal. Mató de cuatro pinchazos y descabello al tercer golpe. Al final se escucharon pitos y algunas palmas. «Curro» Girón fue pasea do a hombros. NOVILLADA EN MORA

DE TOLEDO

Lea Vd. DIARIO DE BURGOS Mora de Toledo. - Un no-

Con hijos, se precisan para vivir en finca próxima a

Logroño. Proporcionamos vivienda y buen sueldo. Escribir al apartado 77 de Logroño. Indicando la edad del matrimonio y la de los hijos.

FAMILIAS AGRICOLAS

VENDO piso carretera

### ALQUILERES

NECESITO vivienda hasta 800 ptas., sin intermediarios. Teléfono

SE ARRIENDA el coto de caza «La Sierra», de Villaverde Peñahorada. Tratar con la Junta. SE ALQUILA piso pa-

ra oficinas o similares. Almirante Bonifaz, 8. Portería. ALQUILO magnifico

piso amueblado, 5 habitaciones, ascensor, calefacción central. Doctor Albiñana, 1, 5.º, B. SE ALQUILA piso amueblado. Razón, teléfono 6101.

NECESITO piso, pagaria 1.500 pesetas. Informes esta Administración.

NECESITO piso sin amueblar, urgente. Teléfono 3392.

ALQUILO pequeño chalet amueblado, cuatro camas, jardín, teléfono. Avisos teléfono 3758. SE ALQUILA piso amueblado, cinco habitaciones, próximo a

Administración. SE ALQUILA piso amueblado, calefacción y teléfono, céntrico. Informes, Droguería Daroca. General Mola.

Avenida. Informes esta

### AUTOMOVILES YACCESORIOS

ALQUILER sin conductor 1.400 C, lujo. Ondine 600-D Joyería Gadema. Paloma, 41. Teléfono 5047.

> ALQUILER sin conductor autos Seat 1400 C. lujo; Dauphine, Seat 600 Servi-Auto Informes: Calzados Luis. Almirante Bonifaz 11. Teléfonos 3585 -

VENDO o cambio: furgoneta «Citroen», 4-4 Capilla, «Seat 600», «Seat 1.400 especial Mercurio». Ibáñez. José Zorrilla, 2. (Detrás Parque Bomberos). COCHES sin conductor Seat 600, Ondine, nue-

vos. San Juan 12. Santa Clara 57 interior Teiéfonos 2904 y 1473. ARAHUETES. Coches de alquiler sin chofer. General Mola 20. Teléfonos 3440 y 6500. SE ALQUILAN coches sin conductor San Juan 19 y Pisones 13. Teléfo-

nos, 3142 y 1147 FILTROS aceite, aire, gas-oil Surtido completo. Continental Auto, S. A.

> ZAPATAS freno «Drim». Continental Auto, S. A. Ma.

EXCURSIONES microbuses Europa, 6, 9, 18 plazas, Teléfonos 7172 y

drid, 1.

MOTOCARRO Trimak, 700 kg., conducción de automóvil. Calefacción, ENTREGA INMEDIA-TA. Garaje Turismo. Vitoria 29. BASCULANTES y ca-

jas metálicas. Gómez García. Avda. Cid, 63.

> RECAMBIOS para vehículos de pro ducción nacional, Pegaso, Seat. Renault, DKW, Land-Rover etc. Gran surtido Comercial Velo-Moto. Teléfono 6946.

VENDO turismo Mcrris 7 HP., a toda prueba. Teléfono 4447.

MICROBUS para viajes taxis, desde 3 a 15 plazas. Teléfono 4777 AUTO-ESCUELA de

conductores «Guía». San Lorenzo 33. Preparación para la obtención de carnet de conducir. FURGONES metálicos, para todos usos. Carrocerias todas clases. F. de Olmo. Calle Esquila, 11. Teléf. 2.3456.

Valladolid. COCHES de alquiler sin chôfer. Arconada. Calzadas, 36. Teléfono

ALQUILER sin conductor. Autos Villa. Pelayo. San Juan, 32. Teléfono 3190. GARAJE Turismo. Al-

quiler sin conductor, modelos nuevos. Vitoria, 29. Teléfono 5594. AUTUS Pereda. Alquiler sir conductor. Dauphine 600 D. Teléfonos.

6555 - 3703. ENTREGUE su moto usada a cambio de una M. V. y el resto a pagar en 24 meses. Hermanos Fuente. San Pa-

blo, 18. VENDO Dauphine, 13 meses uso. Garaje Turismo.

VENDO «Standard» tipo médico; 4-4 Capilla y DKW, baratos. Plaza Logroño, 1, 2.º, izqda. Teléfono 6844.

### COLOCACIONES

NECESITAMOS muchacha. Tres personas mayores. Feygon, 6, 6.º

SE NECESITA chica y asistenta. Avda. dei Cid. 62 2.º. DONCE LLA sabiendo su spigación y con in-

formes, se precisa, para San Sebastián Ayala Zabaleta, 2. SE NECESITA chico para mostrador, en Ca-

feteria Isla. Oficina Colocación núm. 796. SE NECESITA chica. Hostal Niza. General Mola, 12.

SE NECESITA chico de 14 años. Informes La Lonja Conservera. Deensores de Oviedo, 1. Registrado Oficina Coocación núm. 774. SE NECESITA chica

para Madrid, excelente sueldo, veraneo en Burgos. Calvo Sotelo, 9, 1.º. Teléfono 1488. SE NECESITA chica. Calera, 35, 3.º, dcha.

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Vitoria 18. teléfono 7148) de NUEVE de la mañana a DOS de la tarde y de CUATRO a OCHO MENOS CUARTO de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad PRECIO: 8 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, 0,80 pesetas.

SE NECESITA viajan- SE NECESITA chica

te venta maquinaria para Madrid con infor-

agricola. Informes esta mes Razón, Francisco Administración. Salinas, 1. toria. (CNS-3353).

segundo. SE NECESITA chica CHICO para mostrapara restaurante Casti- dor. Bar Mayoral. San

lla, con informes. Plaza Pablo, 16. Oficina Colo-Vega 8. (Oficina Colo- cación núm. 810. cacion Oferta n.º 696) SE NECESITA asis-ANUDAD ORAS y tenta. Miranda, 6, 2.2 trado Oficina de Colo- 4.º, B. NECESITO muchacha sita. Informes, por la en Castrojeriz a 500 zón, Plaza Vega, 21.

sura, 5, 2.º. 11 años y un joven, se 9.º, centro. necesita, en Huerto del Rey, 6, 3.º izqda.

sabiendo obligación. Feygen, 10, 5.2, B. RANCHERO y cuida- ción núm. 803. dor de animales nece- SE NECESITA chica. sita granja en provin- Vitoria, 29, 2.º, izqda. cia Burgos. Escribir al SE NECESITA chico BATERIAS para 6.000 y piso libre, propia panúm. 392. Publicidad 14-15 años para tien- pollos de engorde se ra industria. Informes, Mentor. Apartado, 140. da de flores. Santa venden en inmejorable esta Administración.

SE NECESITA chica para coger puntos de na de Colocación.

SE NECESITA chica o NECESITO doncella, ña. Saturnino Esteban, véndese, siete millones asisterta. Puebla, 39, 1.º invierno Madrid. vera-NECESITO chica para núm. 1 de Villarcayo. todo, informada, gran sueldo. Presentarse de TORNERO y conductor Teléfono 3981. 10 a 12 mañana. San carnet segunda ofréce.

Cosme, 2, 8.2. CHICA para la cocina, millos de Sasamón, Burpoca familia, se nece- gos. sita. Miranda, 3, 3.º. de- MUCHACHA necesito,

SE PRECISA albañil 16, 5.º, izqda. para interior. Referen- DONCELLA se necesi- villa. cias, San Juan, 20, 3.º. ta, en Vitoria, 31, pral. VENDO máquina pun- autopista. A doscientos Teléfono 6828. De una 1.000 ptas, sabiendo to San Francisco, G, metros carretera gene-

SE NECESITA chôfer cados. Colón. San Pa- tantino Cerezo. con carnet de primera blo núm. 9. Oficina de SE VENDE uva de Anuncie. Santiago, 5. especial, para línea Colocación. Registro nú- mesa y para vino. Valladolid. Uruñuela, Nájera, Haro. mero 806. Moises Angulo. Urunue- SE NECESITA chico Ines. ción núm. 798.

Oferta núm. 800.

la (Logroño). Registra- para recados. Libreria SE VENDE urgente dras, patio y huerta, do Oficina de Coloca- Lain Calvo. Oficina Co- (para despacho doctor, llave en mano. Infor-REPARTIDOR para ro 792. motocarro, se precisa SE NECESITA mucha- ciza, con herrajes me- do, exento arbitrios, en Lejias El Cid. Ofi- cha interna o externa, tal dorados. Informes con ferrocatril carretecina de Colocación. Condestable, 4, 2.º, iz- Administración DIA- ra general. Teléfono.

### COMPRASY VENTAS

término de Arenas a la

en Torquemada.

COMPRO salamandra.

Vallejo. San Juan, 53.

los. Diego Polo, 11. Se-

RIO DE BURGOS.

POLLITOS de puesta ENGRASADORES, NECESITO chica con precisa Garaje Esta- informes, buen sueldo. ción Autobuses de Vi- Miranda, 3, 1.º, izqda. vo rojo. Pollitos para léfono 6285. SE NECESITA chica carns. Silver y Pilhs. SE NECESITA mucha- para Madrid. Razón, Granja Mirasol. Pisones cha. San Lorenzo, 21, San Pedro Cardena, 7. Teléfono 2960.

rato. Vitoria, 111. Telé- 3.º, habitación 12. fono 2929. VENDO bidones - vacios. Estación Servicio.

aprendizas necesitamos. SE NECESITA mucha- VENDO máquina pun-Manufacturas Urpi-Ri- cha, poca familia, buen- to 60 cm. baratisima. tales. Pisones, 149. fá. Calvario, 10. Regis- sueldo. San Pablo, 22, Cabestreros, 3. Carmen. cación Oferta núm. 764. ASISTENTA se nece- a 800 arrobas de uva, bre, con almacén. Ra-

poca familia. Nuño Ra- tarde. Lain Calvo, 35, metros del pueblo, en Confiteria. 2.º, dcha. Ribera del Odra, Tra-SIRVIENTA para ma- NECESITO chica. Avetrimonio, una niña de nida del Cid, núm. 37, tar con Nicomedes Del-

SE NECESITA chico VENDO aparato radio señores, guarda, tendide 14 a 16 años. Recau- nuevo muy barato, do eléctrico propio, dos NECESITO muchacha chutados Cagigas. Ge- Concepción, 2, 6.º, deha. bodegas con mil arroneral Mola, 7. Registrado Oficina de Coloca- SE VENDE paja blan- dente canal Villalaco.

Burgos. (Registro Ofi- Clara, 3. (Oficina Colo- estado. Descuento 50 NEGOCIO en marcha, cina Colocación núme- cación Oferta número por 100 precio factura. por no poderlo atender

SE NECESITA señora NECESITO chica para o chicas. Calvario, 14. tienda, 15-16 años. Flo- San Sebastián. rida. Santa Clara. 3. COMPRO utensilios de a 20 kms. Santander, (Oficina Colocación, bar, mesas, sillas, piez- pie carretera general Oferta núm. 806). gos, corambres. Informedias. Mercería Cuez- SE NECESITA mucha- marán, Santa Dorotea, va. Diego Lainez, 6. cha y matrimonio sin 8, entlo., dcha. ó telé-Oferta núm. 767. Ofici- hijos, para Barcelona. fono 3013.

Llamar teléfono 5036. no Villarcayo. Teléfono se. Victorino Marín. Ol- SE VENDE bicicleta en la misma finca y

poca familia. Vitoria, VENDO paja para sue-

a dos Registrado Oficina de Colocación número 805.

NECESITO chica. Feygon, 10, piso 13, B.

SE NECESITAN colocadores de linoleum y
hules suelo. Fijos o por
horas, y chico para rehoras, y

locación. Oferta núme- abogado, etc.), regia mes, teléfono 6029.

### ENSENANZAS

EN ZONA de Gamonal y Burgos, profesor ba-Duchess 60, huevo blan- chillerato en grupos y co. Lawton Red hue- a domicilio, tardes. Te-SENORITA daria cla-

ses particulares a niños y de Bachiller. Ar-FUTBOLIN vendo ba- co del Pilar núm. 10,

Briviesca. Teléfono 183 VENDO casa unifamiliar con cuadras, mucho terreno y árboles fru-SE VENDE en carre-SE VENDEN de 700 tera de Arcos casa li-

RUSTICA productiva, recreo seis hectareas. cinco regadio, viñedo, frutales, labrantio, casa bas ervase, agua proceca de trillo. Emérito Miguel Fernández. Torde los Mozos. Valleje- quemada.

VENDO casa planta Razón, Sr. A. A. Publi- se vende, con facilidavasc. Guetaria. 1-5 dt. 9 des. Casa-parador, co-

mercic ultramarinos y Santander-Burgos. Informes, Agustín García, Renedo de Piélagos (Santander). SE VENDE uva de vi- TERRENO - SOLAR,

de pies cuadrados, si-

tuado en Madrid (Vallecas) a 8 kilómetros de la Puerta del Sol, con energia eléctrica señorita, seminueva. agua abundante en el Briviesca 19, 3.º, habi- subsuelo. Metro. autobús y trolebús a seis-VENDO cama niquela cientos metros del teda, seminueva, y otros rreno, por explanada transformable económicamente en magnifica ral Madrid-Valencia.

lladísima información, HALLAZGO perra ca-Ayuntamiento de Santa SE VENDE casa planta y piso, con tres cua-Gratificaré. mesa madera nogal ma- TERRENO desmonta-

GANADOS Y APEROS SE VENDEN 96 ove-

Madrid. La Ventosa.

Informes, Bar Melchor.

jas jóvenes de cria y 26 corderas de pasto. Para tratar con Juan Soto, en Quintanilla del Monte en Rioja. SE VENDE un rebaño completo, por falta de

pastor a fanegas. Tratar con Pablo Ausín. Villaverde del Monte. VENDO dos machos de 5 a 6 dedos sobre la marca, edad 6 años. Tratar | con Antonino

de Rozas, en Peral de Arlanza. VENDO tres terneros dos meses y vaca abocada a parir. Francisco Fernández Lomana. Vi-

llasilos. VENDO vaca de 5 años, preñada de un Informes, Anto-Gutiérrez. Sasanino

POR cese en la agricultura se vende pareja mulas 9 y 10 años. Tratar, Domitilo Merino en Villamayor de

### HUESPEDES

CEDO dos o tres habitaciones amuebladas, con o sin cocina, casa confortable. Plaza Logroño, 1, 6.º, interior,

DORMIR o pensión

muy confortable, céntrico. Teléfono, calefacción, agua caliente. Informes Administración. DOY pensión dos o tres amigos. Puebla, 5, 2.º. Teléfono 5422. DOY habitación a dos

señoritas estudiantes. Razón esta Adminis-SE ADMITEN estudiantes, pensión completa o solo dormir,

### MUEBLES

muy céntrico, económi-

co. Teléfono 6103.

VENDO armario cocina. Calle Valentin Jalón. 12, 4.º, E. SE VENDEN muebles de roble y maderas finas, por ausencia, gran oportunidad. Razón esta Administración.

muebles. Lain Calvo, 33, 1.9. VENDO muebles por trasladarme de vivienda. Informes en esta Administración.

za. Se entregará a su dueño Teléfono 4275. PERDIDA reloj pulsera y sortija, piscina Ciudad Deportiva. Devolución: Teléfono 3336.

HALLAZGO chaqueta punto señora. Devolución, Madrid, 6, 3.º, izquierda

### TRASPASOS EN BILBAO traspaso

hueveria-polleria. Teléfono 20. Medina de Pomar. TRASPASO local cualquier negocio. Andrés

Martinez Zatorre, 13. Casa Mata. TRASPASO local propio tienda comestibles, etc. Informes, San Gil, 5. Bar.

TRASPASO local calle Santa Casilda. Informes Plaza Logroño, núm. 1. Teléfono 4724.

TRASPASO local cualquier negocio. Jesús María Ordoño, 3. TABERNEROS. traspasamos local vinos con

piso, céntrico, junto hotel. Teléfono 3013 Santa Dorotea, 8. SE TRASPASA bar, mucha clientela, no poder atender. San

Lorenzo, 27, 3.º, dcha.

«TELEVISORES 193 último modelo extra plano licencia americana, con antena, voltimetro y mesa, todo 18.800 ptas. diez dias prueba, sin compromiso ventas a plazos, garantia absoluta 6 meses. «Comercial Velo Moto» Vitoria 14.

### VARIOS

PARA Cortinas-Carril tubos accesorios. Ferreteria «Lain Calvo» SEGUROS de accidentes de Trabajo. Mutualidad Provincial Espolón, 20 Burgos. PISOS acuchillados, barnizados, Lain Calvo

7. Teléfono 3699. Puli-

POLO DE PRO-MOCION. Adquisición maquinaria en Alemania. Escribir a DIARIO DE BURGOS. Refeferencia J. R.

SE ARREGLAN y se pintan persianas de bombo y de todas clases. Mercería Rincón. Diego Lainez, núm. 6. Teléfono 2446.

> IMPRESOS comerciales, cartas timbradas tarjetas fe visita. invitaciones, prospectos de propaganda, etc TALLERES GRA-FICOS «Diario de Burgos». Calle Vitoria, 13. Teléfono

Confección rápida TALLERES GRA-FICOS «Diario de Burgos» Precios rentajosos. Calle Vitoria, 13. Teléfono 2852.

FOTOGRABADOS

Instituto Nacional de Previsión

# Lleó" 1964

Para honrar la memoria de don Antonio Lleó Silvestre, que ennobleció su vida con una cons tante y fecunda preocupación social y educadora, la Comisión nacional de Mutualidades y Co. tos Escolares de Previsión, es tablece el Premio "Antonio Lleó" dotado con la cantidad de cinco mil pesetas

Las bases serán las siguien-

1.ª-E! premio de 5.000 pesetas se otorgará al maestro o maestra que acredite dirigir, de modo ejemplar para los fines que persigue, un Coto Escolar de Previsión, en cualquiera de sus modalidades, dándose preferencia, en igualdad de condicio-

nes, a los de indole forestal . 2.º-Estos extremos se justificaran mediante una breve Memoria sobre las características del Coto, desarrollo y actividades del mismo, acción social so. bre el medio circundante, proyeción educativa y económica sobre los mutualistas y la Mutualidad Escolar, ya que Mutualidad y Coto han de conjugarse en un empeño comun, etcétera, etcétera.

3.º-Podrán concurrir al Premio "Antonio Lleó" de 1964, los maestros directores de Cotos Escolares de Previsión, que lleven un mínimo de tres años al frente del Coto en la fecha de la convocatoria.

4. Las solicitudes y documentos acreditativos se remitirán hasta el 31 de Diciembre del año en curso a la Delegación provincial del Instituto Nacional de Previsión, calle de Vitoria. número 15, Burgos.

5. El premio podra declararse desierto aunque sólo por vía de excepción, si no se acreditase el cumplimiento de los fines previstos en el número 2, en forma ejemplar. No podrá otorgarse sin previa' petición, aunque conste a la Comisión Nacional tal ejemplaridad.

> Padres. vosotros debéis de ser los mejores maestros de tráfico de vuestros hijos Empezad educándoles para que no se inmolen tontamente en la via pública. No dejarles jugar en la calzada. Anseñarles e respetar las normas de tráfico y a temer sus peligros.

Aranda, (De nuestro corres-

ponsal). Es de lamentar que la magnífica corrida montada para relebrarse el día de ayer, tal vez una de las mejores de la provincia de Burgos, haya sido suspendida por la autoridad según la nota que se publicó en el dia de ayer.

Todo el mundo, como indica nuestro compañero "Chamarilero", quedó estupefacto ante la noticia de su suspensión, pero en realidad a la vista de lo ocurrido en la novillada del lunes, no se podía aventurar la celebración de una corrida de toros sin que estuviese el ganado completo, de conformidad con el vigente reglamento taurino. La circunstancia de haber tenido que lidiar en la novillada anterior el toro sobrero destinado para la corrida y otras circunstancias que desconocemos, fueron el motivo de que a la hora en que se tenía que celebrar el apartado se encontrasen en los corrales de la plaza tan sólo los seis ejemplares de

don Alipio Pérez T. Sanchón. La nota de suspensión se dió a conocer a las dos de la tarde. es decir dos horas después de la hora reglamentaria para el apartado, Seguidamente, la empresa publicó un aviso, en vista de la suspensión por la autoridad aplazando la corrida para el día 16, cosa que en principio nos pareció un poco prematuro puesto que los diestros estaban contratados para el día 15 y no para el día 16. A las ocho de la noche, la misma empresa dió otra nota que venía a ser como rectificación de la anterior aplazándola hasta nueva orden. La decepción del público que estaba pendiente de esta gran corrida fue enorme, sobre todo para los aficionados desplazados

de poblaciones como Santander.

Salamanca, Valladolid, Madrid,

Segovia, Palencia y Burgos y de-

cimos en último lugar lo de Burgos porque los que pensaban venir con el tiempo justo pudieron suspender su desplazamiento, ya que la suspensión se anunció también por las emisoras de la capital.

Son muchos los rumores que circulan sobre la fecha de celebración de esta corrida y sobre todo, de las posibilidades del nuevo cartel que se confeccione, pues es muy difícil que las tres figuras ccincidan en la misma fecha que se pretenda ce. lebrar. Una de las fechas que más se barajan es la del día 20, y también se dice que de los tres matadores, el único que tiene libre ese día, es "El Viti", en cuyo caso la empresa tie; ne que actuar con rapidez para buscar los otros dos, pues quedan pocas fechas hasta el

domingo. Esperamos con la natural impaciencia las noticias que nos den en torno a la tan esperada corrida que ha sido suspendi-

### Aranda. (De nuestro corres-

ponsal). Aprovechando su estancia en esta población, toda vez que tenia que actuar en la corrida anunciada para por la tarde, el matador de toros Santiago Martín "El Viti", aprovechó la manana para desplazarse con tcda su cuadrilla al vecino prebio de Caleruega, cuna de Santo Lo mingo de Guzmán, para visitar a su antiguo compañero, el exmatador de toros "Mondeño" hacerle entrega de un regalo costeado por la citada cuadris

Es este un rasgo que indica la gran amistad que existia entre los dos matadores de toros antes del ingreso de Juan Garcia "Mondeño" en la crden Dos minicana,

### Distribuidora de Iberduero

Se pone en conocimiento de los abonados de esta Sociedad de las localidades de Villaverde Peñahorada, Rioseras y Sotopalacios, que, previo conocimiento y autorización de la Delegación de Industria de esta provincia, los días 19, 21 y 22 del corriente desde las ocho horas de la mañana hasta las ocho horas de la tarde aproximadmente, suspenderemos el servicio eléctrico a mencionadas localidades.

En caso de realizarse los trabajos antes de la hora indicada, se restablecerá el servicio sin previo aviso.

M.E.C.D. 2017

### Perico Torres intensifica los entrenamientos

También estudia la posibilidad y conveniencia de algún cambio en la alineación del domingo

nana mismo el viaje a Catalu-

na, es de suponer que, acaso, esta misma noche sepamos algo

concreto a este respecto y tam-

bien con relacion a los que ha-

gan el viaje, puesto que, como

es sabido, al retorno de Bada-

lona, el Burgos tiene comprome-

tido un partido amistoso en

Monzon, en el que el señor To-

rres dará entrada a algunos

jugadores aparte de los que ha-

yan actuado contra el cuadro!

Anoche conversamos con el

entrenador local, para interesar-

nos por la lesion de Arsenio.

Nos dijo que nuestro paisano

ha estado martes y miercoles

sin entrenar, ya que le marca-

ron bien los tacos. No obstante,

espera contar con él para el

domingo. Por lo demás, Zuaza-

ga, que venia padeciendo des-

garro de músculos, hizo ayer

ejercicios físicos, pero es pre-

ferible aguardar a que se re-

ponga del todo antes de con-

tar con él. Y Nino, tiene disten-

sion en la 1 rte anterior del

muslo, por lo que también pue-

Hay algo más, relacionado

con el Burgos C. F., de lo que

nos enteramos anoche y nos

agradó. Cada martes, el entre-

nador y los jugadores, reunidos,

emiten su opinión, sincera, so-

bre el partido jugado el domin-

go. Lo hacen entre si, algo así

como si se tratase de un en-

trenamiento más, puesto que se

comentan jugadas, situaciones

incluso actuaciones, que pueden

ser rectificadas, y mejoradas, en.

De este modo, pensamos nos-

otros, cada jugador tratara de

superarse y, en caso contrario,

reconocerá mejor y le dolerá

menos el hecho de que en su

En fin, de momento podemos

decir que se intensifican los

entrenamientos y que en los

jugadores hay moral suficiente

como para desplazarse a Bada-

lona sin perder las esperanzas

Igual de optimista se mostró

el vicepresidente del Burgos, se-

nor Estevanez al hablarnos de

Senarriaga y Garcia. En su opi-

nion, las cosas van por buen ca-

mino, en ambos casos y espera

verlas resueltas favorablemente.

pla. Si Dios quiere, veremos la

No hay plaze que no se cum-

lugar pongan a otro...

de lograr algo positivo.

de considerarse baja.

partidos sucesivos.

efectuar cambios de jugadores, sino que, a veces, basta con que el cambio sea de puesto entre.

No nos estamos refiriendo ahora al Burgos, concretamente, al hablar asi, por más que nos conste que, aun tenlendo en cuenta que el domingo pasado, la pugna que presenciamos en "El Plantio" era de presentación o lo que es igual de nervios, el "mister" burgalesista observo la actuación de cada uno de sus muchachos y está sopesandolas para decir si en la próxima jornada es o no aconsejable mantener la misma formación, teniendo en cuenta que se juega fuera de casa y ante un conjunto como el Badalona, al que seguramente conviene ganar con y por más motivos que a otros... En fin, teniendo en cuenta

ATLETISMO

### Un equipo burgalés, a los campeonatos nacionales La integrarán cinco atletas

que el Burgos emprendera ma-

femeninos y uno masculino Manana, a primera hora de

la tarde, partirán, en un microbus, con dirección a Madrid, los componentes del equipo burgales de atletismo que participaran en los campeonatos nacionales, a desarrollar el sabado y el domingo.

Componen la expedición las atietas, schoritas Albina Gallo, Rosa Maria Santiago Nebreda, Banquita Gonzalez, Conchita González y N .ry Carmen Zato componentes todas ellas del grupo de deportes SESA y el atleta Antonio Ibarrola, perteneciente al Arlanza.

El hecho de que no actuen mas de ambos sexos es debido a que la Federación Nacional impuso unas marcas minimas para los participantes. De ahi que siendo muchos los atletas burgaleses unicamente haya podido contarse con los. citados. Eso, aparte de que la Federación Burgalesa ha dejado aqui tambien a algunos con el fin de tener mayor seguridad de que los que se desplazan haran buen papel en la competición, sin que suponga demerito para los res-

También se despláza y hemos de consignarlo con plena satisfacción, don Julian Garcia freenada, como invitado y en calidad de juez, a dichos campeonatos, siendo esta la primera vez que se invita a uno de Burgos.

Para terminar y puestos a hablar de los atletas locales, diremos que en las pruebas celebradas el domingo en las pistas de la Ciudau Deportiva, Mary Carmen Zato batio el record absoluto de Burgos en los 200 metros lisos, con un tiempo de 28" 4/10. Por su parte, Conchita Gonzalez consiguio 4,56 m. en longitud.

Esperemos que sigan produclendose los resultados hala-

### Llegan a Tokio los primeros Olimpicos españoles

Tokio. - Ha llegado hoy a la capital nipona la vanguardia de la delegación deportiva espanola que participara en los

## Anatini

M.E.C.D. 2017

una de las grandes figuras del futbol italiano en los ultimos años, ha marchado hacia su pais después de la polémica sostenida con el Milan.

El club ha declarado que no dara la carta de libertad a Altafini "a menos que este abone

### Italia ha retirado de los Juegos olimpicos su equipo de tútbol

En protesta contra lo que calificó de «investigación discriminatoria»

Tokio.— En el caso de que Italia se retirara del torneo olímpico de futbol, el programa no sufrirá ningún cambio y la competición se disputaria con la eventualidad de la no comparecencia italiana, entre solamente tres equipos y así el Japon ganaría su primer encuentro que es, precisamente contra

Esta declaración, hecha por el director de la Federación nipona de fútbol, Junko Nitta, ha producido numerosos rumores, según los cuales Italia: parace ser que acordará el no enviar a sus jugadores que se consideran profesionales a la Olim-

CONFIRMACION Roma.- Italia ha retirado de los Juegos Olímpicos a su equipo de fútbol, en protesta contra lo que calificó "investigación discriminatoria" de la calidad amateur de sus jugadores

representativos. El Comité nacional elímpico. italiano tomó la decisión a petición de la Federación Italiana de Fútbol, que informó que la sclicitud del C. O. I. (Comité Olimpico Internacional) de que el C. O. N. I. (Comité Olimpico Italiano), investigará la calidad de amateur de algunos jugadores italianos era "discriminatoria" en vista de la posición "de facto" de les deportistas de otras naciones. Esto, al parecer, se referia al "status amateur" de los atletas de Rusia y demás paises de detras del telon de

El comunicado facilitado por la Federación dice:

"Lamentando la clamorosa forma de publicidad dada al asunto aun antes de que se hicieran las debidas comunicaciones, consideramos inadmisible este procedimiento, y comprendemos la posición poco cómoda en que se habia hallado el equipo italiano".

Bilbao. — La trainera "Orio" se ha proclamado campeón de-España de trainerillas, imponiéndose netamente a las embarcaciones de Galicia, Asturias J. Vizcaya.

# Pereda ha renovado

Firmó, en blanco, por tres temporadas Se prepara el homenaje a Stanley Mathews

Barcelona. - El jugador azulgrana, Pereda, ha renovado su contrato con el club Barcelona, firmando en blanco por tres temporadas.

PARA EL HOMENAJE A MATHEWS

Madrid. - Stanley Mathews, el veterano jugador británico de futbol, se ha dirigido con una carta al Real Madrid, solicitando el oportuno permiso del club, para que los jugadores Ferenc Puskas y Francisco Gento, puedan alinearse en una selección europea, que formará parte contra su club en el partido de homenaje que se le prepara para el dia 28 de Abril de 1965.

El Real Madrid ha contestado a Mathews, que cuenta con la autorización siempre y cuando para esa fecha el Real Madrid no tenga pendiente algún encuentro oficial.

FUTBOL JUVENIL Berna (Suiza). — Veintitres naciones estarán representadas en el torneo internacional de fútbol juvenil de 1965 que se jugara en Alemania occidental, según anuncia en el día de hoy la Unión Europea de Fútbol Asociación, son los siguientes

Bélgica, Bulgaria, Inglaterra, Francia, Grecia, Holanda, Irlanda, Italia, Yugoslavia, Luxemburgo, Austria, Alemania oriental, Polonia, Portugal, Rumania, Escocia, Suecia, Suiza,

# Federación Burgalesa

Nombramientos

En la reunion de ayer se adoptaron los siguientes acuerdos: Sustituir el actual tesorero, nombrando a don Bernardo Garcia.

Sustituir al preparador, designando para tal cargo a don Pascual Garcia Berzal. Anular el nombramiento del

vocal Sr. Soler. Poner al corriente los asuntos pendientes con la Federación Española.

Mantener en el cargo al resto de los federativos. Se pretende dar una orientación más efectiva a esta Fede-

UNA MARCA QUE TRIUNFA EN EL MERCADO EUROPEO

España, Checoslovaquia, Tur-quia, Hungria y Alemania occi-

### Carrara sigue encabezando la Vuelta ciclista a Cataluña

La ctapa de ayer fue ganada por Urrestarazu

San Julian de Loria (Andorra). - Urrestarazu, del "Inuri" ha sido el vencedor de la quinta etapa de la Vuelta clclista a Cataluña, Ribas de Fresser-San Julian de Loria con 114 kilómetros, en 3-07-06 batiendo al sprint a Pérez Francés.

Cincuenta y cinco corredores tomaron la salida a las 2,30 de la tarde para cubrir la quinta

De salida, pincha Hamon en las primeras rampas del collado de Tossas. Dos corredores. acusan fatiga y quedan relegados a las últimas posiciones, Fabbri y Bilbao, segundo y tercero en la general. Los intentos de escapada a cargo de Pérez Frances, Manzaneque, Suárez y Soler no consiguen su objetivo pues en lo alto puntúan Gómez del Moral, Elorza, Mayoral, Jesús Manzaneque y Soler mandando el pelotón. Bastante rezagados pasan Pérez Francés y Marti pero en el descenso vuelven a reagruparse perdiendo así la oportunidad de desbancar a Fabbri y Bilbao. A la salida de Puiggcerda pincha Pérez

Francés pero toma rapidamente contacto. La llegada se produce en compacto pelotón y vence Urrestarazu en el tiempo indicado seguido de Pérez Frances y Fontana con todo el peloton y tiempo de 3-09-06.

En la general sigue el primero Carrara con 17-03-50, seguido por Fabbri 17-07-49, Bilbao 17-10-14, Honrubia 17-10-15 y Piñera con 17-14-12. En la general de Montaña va en cabeza Elorza con 27 puntos seguido de Gómez del Moral.

> «Peatôn: La cortesia e demuestra andando respeta los derechos de os demás



# casas de Lozares de Tojalina

Dieciseis familias han quedado sin hogar y el tuego ha arrasado casi toda la cosecha

También en Carcedo otro voraz siniestro ha reducido a escombros nueve inmuebles

'Ayer fue un dia aclago en cuanto a incendios en nuestra provincia aunque no ha habido que lamentar desgracias personales y si danos de bastante consideración.

El sinlestro más grave comenzo a las doce y media del mediodia en el pequeño pueblo de Lozares-de Tobalina, en el valle del mismo nombre, y re-

vistio caracteres dramaticos ya que nada menos que dieciséis familias han quedado sin hogar, habiendo perdido dinero, cosechas, muebles y sus propios en-

Comenzó el fuego al levantar

una ventolera de fuerte viento las ascuas desprendidas de unas rastrojeras encendidas y a una distancia de cincuenta a cien metros de la principal manzana de casas de dos y tres plantas, y la mayor parte de piedra de mamposteria, pero el fuego hizo fácil presa en el madera-

men de los edificios, y en plazo de hora y media ardian espectacularmente hasta 16 casas. lamiendo incluso el fuego una viga del campanario de la igle-

Inmediatamente autoridades

y vecinos se aprestaron a organizar la extinción del fuego, si bien la escasez de agua y la considerable distancia del pueblo respecto a las ciudades con parque de bomberos, constituyeron serio obstáculo, pese a lo cual se recabo la ayuda del Gobierno civil. Sin pérdida de tiempo, el gobernador civil accidental don Casto Pérez de Arévalo que también hubo de atender las demandas de auxilio que, posteriormente llegaron de Carcedo, donde se había declarado otro violento incendio, cursó las órdenes pertinentes, y en persona se traslado a Lozares después de la visita que hizo a Carcedo, lo mismo que el jefe del 9.º Tercio de la Guardia civil coronel Pérez Gándaras y el jefe de la 109 Comandancia, teniente coronel Fernández y González de Celada, jefes de lineas y comandantes de puesto ( ) la demarcación.

Inmediatamente se manifesto la solidaridad en ayuda del pueblo damnificado y acudieron autoridades y vecinos de Quintanamartingalindez -sede Ayuntamiento del Valle de Tobalina-, Trespaderne, Frias, Quintana maría, Bascuñuelos, Zamanzas, Santocildes, Santiuste y de otras localidades de la comarca. Los bomberos de Burgos no pudieron acudir por tener que intervenir en los trabajos de extinción del incendio en Carcedo. La autoridad. militar si colaboro con el envio de tres vehículos-cisternas al objeto de suministrar agua en las

La acción coordinada de autoridades, Guardia civil y vecinos, no pudo evitar, por desgracia, la destrucción de 16 edificios, habiendo quedado unicamente en ple tres casas y la iglesia que se libro de la destrucción gracias a la rápida actuación. Parece que también unos siete pajares han resultado destruidos.

Es de subrayar la ejemplar resignación de las familias damhificadas, a pesar de que perdieron sus casas, cosechas dine-

ro, muebles y ajuares. Asimismo han quedado inutilizados una maquina agricola y una fur-

A las ocho y media de la tarde se mantenian los últimos rescoldos de este espectacular

Las familias damnificadas han sido alojadas en viviendas de parientes y convecinos de otros

El Gobernador civil accidental dispuso las medidas de protección a la vez que dio conocimiento al ministro de la Gobernación, teniendo en cuenta lagravedad de la catastrofe.

Todavia no han sido valorados los daños. Se dice que la cosecha perdida se cifraba en veinte vagones de grano y que han perecido animales domés-

EN CARCEDO

A las dos y diez de la tarde se inició un violento incendio en Carcedo de Burgos. Al igual que en el caso anterior, la carencia de agua constituyó un grave obstáculo para el normal desenvolvimiento de los trabajos de extinción, en los que tomaron parte bomberos de la capital, dirigidos por el aparejador señor García Oliva; autoridades locales, fuerzas de la Guardia civil, personal militar con aljibes y vecinos de la localidad y de los pueblos de la comarca.

A las siete de la tarde quedo, prácticamente, dominado el siniestro, aunque las operaciones de extinción total se prelongaron hasta primera hora de la madrugada.

dos cocheras y un pajar. El viento huracanado favoreció la expansión de las llamas que han destruído una casa habitas da y varios inmuebles destinados a cocheras y pajares. En este caso tampoco hay que lameritar desgracias personales y si la destrucción de una determinada partida de cereales, muebles y ropas.

Como decimos, al principio, el gobernador civil accidental y los primeros mandos de la Guardia civil estuvieron presen tes en los trabajos que se lle varon a cabo para apagar e

De momento se ignoran la: causas del siniestro.

> No cruce jamás con lu roja ni siquiera cuand. no circulan vehiculos

Nuestro nuevo teléfono es el 7148

000000000000000000000000000

# gueños.

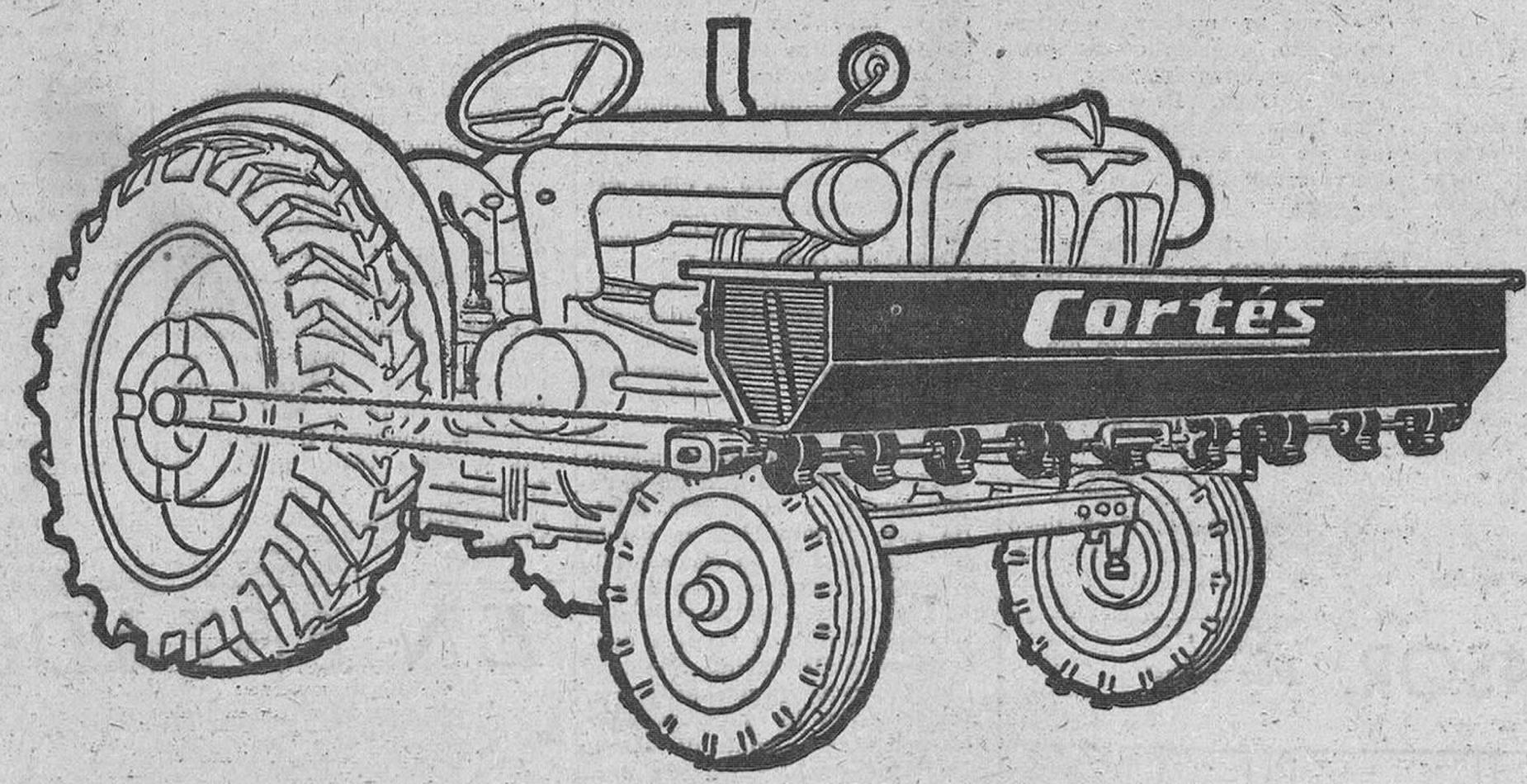
Juegos Olimpicos.

Los nadadores Torres, Isabel Castane y Maria Ballester con su entrenador marcharon hacia la villa de Yoyogi mientras que los corredores ciclistas asi como el entrenador y el masajista con el mecanico se trasladaron a la "village" de Hachioji, en las afueras de Tokio.

# al Brasil

Genova. — Altafini, el ju-gador brasileño que ha sido

76.000 dolares o proporcione un "anecuado sustituto"



Totalmente metálicas, adaptables a todo tipo y marca de tractor, de ruedas y orugas, de colocación frontal para siembra "a volco". Distribuidores en Delrin, en material plástico que no necesita engrase. Por su bajo costo, amortizable en un año.

Modelos especiales para siembra "a chorres" acoplada al elevador hidráulico del tractor. Tubos telescópicos independientes. Rejas graduables en profundidad con ruedas de apisonado de la tierra.

Fabricante: FOMACSA Pl. del Salvador, 18 - Tel. 26874 PAMPLONA

Exposición y venta: CASA GRIGELMO MUGICA ARELLANO Y CIA, S. A. FINANZAUTO, S. A.

DURANTE LOS DIAS DE FERIA, DEMOSTRACIONES Y PRUEBAS EN ARANDA DE DUERO

**\***\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*







Libros - Folletos - Revistas - Propaganda toda clase de trabajos tipográficos

TALLERES GRAFICOS "Diario de Burgos»
Vitoria, 13 - Teléfone 2852 - Apartado 48

### Oración por el Concilio

En los comienzos de la tercera etapa del Concilio Vaticano II se intensifica la actualidad de la oración compuesta por Su Santidad Juan XXIIII, que reproducimos a continuación:

Oh Divino Espíritu, que enviado por el Padre en el nombre de Jesús, asistes y guías infaliblemente a la Iglesia, derrama sobre el Concilio Ecuménico la plenitud de sus dones!

Oh Dulce Maestro y Consolador!, ilumina la mente de nuestros Prelados que, solicitos a la invitación del Sumo Pontifice Romano, se reunirán en solemne asamblea.

Haz que este Concilio produzca abundantes frutos; que cada vez se difunda más la luz y la fuerza del Evangelio en la sociedad humana; que la religión católica y su empresa misionera adquiera nuevo vigor; que se alcance un conocimiento más profundo de la Iglesia y un incremento saludable de las costumbres cristianas.

¡Oh Dulce huésped de las almas!, afianza nuestras mentes en la verdad y prepara a la obediencia a nuestros corazones, para que las deliberaciones del Concilio encuentren en nosotros un asentimiento generoso y pronto cumplimiento.

Te pedimos también por las ovejas, que ya no son del unico redil de Jesucristo, para que también ellas, que todavia se glorian del nombre cristianono puedan, finalmente, encontrar la unidad bajo un solo Pastor.

Renueva en nuestra época los prodigios de un nuevo Pentecostés, y haz que la Iglesia santa, congregada en unánime y más intensa oración en torno a María, Madre de Jesús, y guiada por Pedro, extienda el reino del Salvador divino, que es reino de verdad, de justicia, de amor y de paz. Así sea.

### Dibujos con siete errores





Estos dos dibujos son aparentemente iguales. Siete dife-Pencias los separan. Si es usted buen observador debe descubrirlos antes de cinco minutos.

HORIZONTALES. - 1: Ria

gallega. Quiérala. - 2: Fruto.

Satisfacer. - 3: Encuentra, Río

de Méjico. - 4: Río de Hungría.

En Germania, criado de un ru-

fián o ladrón. - 5: Apuntada. En

francés, burro. - 6: (al rev.) Ar-

bol leguminoso especie de aca-

cia .- 7: Oficial turco. Entrañas

del animal. - 8: Prenda de ves-

tir. Las hace el borracho. - 9:

(al rev.) Nombre de mujer en

diminutivo. Querida. - 10:

Acostumbrar. Paleta, para re-

mover la lumbre. - 11: Osea.

VERTICALES. - 1: Mezcla.

Tal vez. - Provocai . Figurado

y familiarmente, madrileños. -

3: Arbol de tronco torcido. Ra-

dical hipotético del alcohol ami-

lítico y sus derivados. - 4: Com-

posición poética. Nombre feme-

nino. - 5: Cifra médica usada

en las recetas. Prepara la em-

panada. - 6: Arrima. - 7: Re-

curriera, Isla del Nilo Blanco. -

8: Perversa, También. - 9: Con-

sume. Gastado. - 10: Palpitan.

Aprisco. - 11: Laborase. Condi-

ADIVINANZA

Todos tienen un extremo blanco.

Ciento en un campo

méntala al horno.

Ciudad italiana.

# nuestros

### EL VERANEO DE ANTES Y EL VERANEO DE AHORA

Por José Luis CASTILLO PUCHE

ODO cambia en esta vida y en esta historia de nuestros años, pero de las cosas que uno ha visto hacer una mutación más sorprendente y desafiadora es el veraneo.

Uno quiere recordar lo que antes se llamaba veraneo: una breve, ilusoria y mortificante puesta en escena de unas cuantas familias, el regalo de cuyas vacaciones era compensado con creces por el devoto sacrificio de las restantes.

De entrada diremos que lo de veranear para el pueblo no dejaba de ser ficción. El pueblo durante el verano hacia alguna que otra excursión al río, a la fuente, a la balsa, al monte. Era todo cosa de imaginación. Un aperreo brutal para pasar sólo unas horas que tampoco eran de solaz y descanso. Se iba en carro, en camioneta, en tren incluso, con las grandes cestas de los avios muy dispuesta. Y el día de descanso resultaba mucho más agotador que el normal dia de tra-

Se iba también, naturalmente, a los puertos para una semana o para quince días. Y las familias se amontonaban en los pisos. Algunas, excepcionalmente, en los hoteles. Había naturalmente veraneo de hotel y de balneario, veraneo de ricos; pero aun este veraneo era un veraneo comprometido, arriesgado, más aparencial que otra cosa. La Corte y el gran mundo se lanzaban al veraneo como a un campeonato de aburrimiento. Y el que más se aburría era el que más posibilida. des de veraneo caro podía te-

Irse de veraneo era, más que una dicha, una señal externa y visible de poderio y fastuosidad. Muchas familias ricachonas y nobles lo que hacían en verano era irse al lugar de sus posesiones o al solar de los antepasados a pasar calor como alacranes. Y resistían encerrados en los viejos caserones alegando que lo que importaba era cambiar de aires y que las noches refrescaban mucho. Por lo visto, las noches refrescan en todas o casi todas partes.

Los que podían se construían casas de veraneo o intentos de palacete, casi siempre con el nombre de la hija mayor, de la menor o de la única hija. Era como un santuario un poco frívolo a la seriedad tradicional del hogar o casa paterna.

En fin, el veraneo era un sue-

ño o una vigilia a la que había que someterse y más como congreso de casta que como expansión y desahogo de las familias. Las ideas higiénicas y deportivas de esta sociedad tampoco eran muy del otro mundo. Por supuesto, no existia ni siquiera el presentimiento de que los demás mortales necesitaran y se merecieran el sol y el aire que para todos sale y a todos nos ventea por igual. Que la arena era también para todos. Existía como norma la presunción de que el pueblo raso debía de irse a la orilla de los ríos, a los estanques, o, en todo caso, conformarse con sacar el colchón a

la azotea de la propia casa. Pero el pueblo quería salir fuera, veranear y, con un afán

de la «Soraya»

LISBOA

(Crónica del corresponsal de

«Fiel» para DIARIO DE BUR-

GOS).-Durante estos últimos

días, la opinión pública portu-

guesa (principalmente el ele-

mento femenino) ha vivido in-

tensamente un acontecimiento

poco vulgar en Portugal: la

desaparición de una «menina»

de dos meses durante la «Feira

Franca» realizada en la peque-

ña ciudad de Castelo Branco,

capital de la provincia de Bei-

ra Baixa. Una joven madre de

tres hijas que vive en una ba-

rraca del suburbio trabó cono-

cimiento con una simpática

señora la cual quedó encanta-

da con la hija menor, de dos

TANANA ANA ANA ANA

AAAAAAAAAAAAA

rural portuguesa

Se ha resuelto el caso

indetenible, se echaba a los autos, a los trenes, a los carros. El estío comenzó a traer peregrinaciones cada día o cada año más rebosantes y cuantiosas. Era la conquista de la arena y de la nieve, del sol y de los pinos, del mar y de sus

Aquello ya no era terreno acotado. Los chalecitos se fueron haciendo hoteles, las habitaciones por alquilar, apartamentos; lc campamentos improvi-

sados y heterogéneos, campings. El proceso iba a ser lento, como las verdaderas revoluciones sociales. Los ricos antiguos venderian tierras y a veces hasta los palacetes para lanzarse a construcciones suntuosas, nuevas sedes del orgullo y de la ostentación. Pero el pueblo, a su vez, exigiria un cambio profundo y notable en todo eso de pensiones, fondas, habitaciones de alquiler, hoteles. A. un ritmo creciente y paulati-

Al fin se ha aclarado que no hubo

meses de edad, llamada Deolin-

da María. De pronto la desco-

nocida dama, llevando en sus

brazos a la criatura, huyó y

subió a un automóvil que arran-

có rápidamente, desaparecien-

Dos horas después del rapto,

la madre, llamada Silvina,

acompañada por mucha gente

indignada, se presentó en la po-

licía a denunciar el hecho. Sil-

vina, interrogada, incurrió en

contradicciones. Rápidamente

se dividió la opinión del país.

Para muchos no había rapto,

sino venta de la niña por su

madre. La compradora, o rapto-

ra, se habría refugiado en e

buque «Principe Perfeito» o en

el «Uige», con rumbo respecti-

vamente a Angola y Mozambi-

que, donde se afirmaba que la

desconocida había dicho tener

Se telegrafió a los buques en

cuestión, cuyos capitanes in-

formaron que no llevaban a bor-

do ninguna dama de las señas

indicadas. El padre de Deolin-

da fue también detenido y lue-

go puesto en libertad, cuando

demostró ser ajeno a la cesión

supuesta de su hija. No cesa-

ba de afirmar que no entendía

por qué motivo su compañera

había hecho aquéllo. En todo

el país proseguían las investi-

gaciones policíacas. Por orden

del Procurador de la Repúbli-

ca, se hizo una investigación

sobre recientes nacimientos er

las aldeas de los alrededores

de Castelo Branco. Finalmente.

en la localidad de Lourigal de

Campo, a 30 kilómetros de la

capital se encontró la clave del

misterio. Una joven Ana Casi

miro, esposa del cantero José

Roque, que trabaja en Lourenço

Marques (Mozambique), com-

probada su imposibilidad de ser

madre, decidió apoderarse de

una niña para hacerla pasar por

La pequeña Deolinda María

fue en efecto raptada, siendo

cierta la primera versión dada

por Silvina a la policía. Silvi-

na por ignorancia, creyendo

que así se libraba de compli-

caciones y de ser enviada a

Lisboa, cuando se le preguntó

si había cedido a la niña con-

testó afirmativamente, añadien-

reciprocamente.

dole su hija.

hija suya ante su marido.

fijada su residencia.

venta de una niña sino rapto

no, el pueblo comenzó a construirse sus casitas o a alquilar hoteles y chalets en las debidas condiciones. El veraneo ya no es unos dias, es una estación; ya no se trata de un asueto, sino de unas vacaciones; ya no se trata de una licencia o un permiso extemporáneo, sino de una temporada de descanso y para toda la familia.

Todo ésto, con las riadas e inundaciones de turismo, ha adquirido un carácter universalizado. Las gentes nativas por primera vez veranean masivamente y veranean casi en regla. Todavia falta mucho, y todavia hay muchos que no pueden veranear, pero lo cierto es que una gran cantidad de nuestra clase media alquila todo lo alquilable, lo paga y goza como nunca había gozado de la montaña y el mar, de los pinos y las olas.

No sólo ha cambiado la vivienda veraniega, ha cambiado el talante, ha cambiado el menú, han cambiado el gusto y la economía, ha cambiado hasta la música. Siempre habrá una enorme distancia del yate a la cámara de camión hinchada, del hotel residencial refrigerado a los bungalows y a las filas precipitadas de chalecitos que ya forman calle y pueblo frente a las costas y playas clásicas. Pero algo ha cambiado. Son muchos más los que salen fuera cada año y no como liberación momentánea sino como descanso cronometrado y retribuido.

En ocasiones, el tono de estas aglomeraciones veraniegas deja mucho que desear, pero, afortunadamente, cada año la cosa varia bastante y cada año se perfilan más el gusto, la exigencia y la higiene. Y no sólo mejora, aunque más lentamente de lo preciso, el tono de estas masas veraniegas, sino su economia. La gente gasta y consume en estos días cantidades fabulosas de aperitivos, bebidas, frutas, locomoción...

Sin restar felicidad a los so-

litarios prepotentes, los vecinos de cada lugar descubren las rutas del mar y de la montaña. El estímulo de las caravanas de turistas es demasiado fuerte. Ya no se trata de echarse un remojón o de asomarse al mar para saber de qué color es. Se trata de disfrutarlo. Las carreteras están repletas y muchos son extranjeros, pero también la población española empieza a motorizarse y a contar kilómetros. Hay pueblos que multiplican por veinte su población, pero milagrosamente, hay sitio para todos. Los «snak-bar» son cientos, los «night-clubs» se cuentan por docenas. La carretera es un rio desatado...

Uno recuerda con pena aquellos viejos veraneos. Con pena y con cierta nostalgia. La nostalgia de las cosas que no volverán ni pueden volver. Estos nuevos veraneos son un reparto proporcional, más extensivo, más dilatado, más generoso a la necesidad merecida que el pueblo tiene de laxitud y de aire sano. Sólo a un pueblo que descansa se le puede exi gir que trabaje duro y firme Y cuando el pueblo vea que trabajando duro y firme tiene posibilidades de salir de lo pueblerino y aldeano hacia visiones más amplias y humanizadoras y, sobre todo, puede disfrutar de unas vacaciones, trabajará con mayor alegría y es-

Por TACHIN

# del criminal ataque

El decoro urbano en las calles

### Sigue el calor

Anoche tuvimos tormentita, la que esperábamos ante el calorazo tremendo. A las diez de la noche desapareció la Luna, comenzaron los relámpagos y a los pocos minutos las chispas caían sobre Madrid abundantemente. Los truenos eran horrisonos y la lluvia muy fuerte. Pero nuestro go. zo en un charco. Porque la cosa duró menos de un cuarto de hora y después volvió a surgir la Luna, con faz sonriente y guasona, y el calor se hizo más agobiante, si cabía. Que sí cupo. HONESTIADD

El desparpajo de las parejitas callejeras aumenta de día en día.. Ya hemos escrito alguna vez que debieran tomarse fotografías de sus actitudes y mostrárselas después. Pese al cinismo en algunos casos, en la mayoría esto seria eficadisimo, pues se verían en toda su espantosa ridiculez. No es que vayamos a rasgarnos las vestiduras y poner el grito en órbita ante el amor odiado en España, como decía Agustín de Foxá, pero pedimos un poco más de respeto a los demás, un poco de decoro en las calles, teatros y paseos. Copiemos unos párrafos de un editorial de «Ya», que expresan nuestro pequeño criterio perfectamente: «El observador menos atento de la vida diaria española comprueba sorprendido la creciente relajación de costumbres que se viene produciendo en nuestras calles. No es necesario acudir al fácil expediente de las descripciones minuciosas para dar a entender al lector la marea de rijosidad y desvergüenza con que tropieza no pocas veces el viandante de nuestras ciudades». Y, tras aludir al comprobado descenso en la honestidad pública -señalado recientemente por un insigne Prelado espanol- escribe: «Por ello conviene suscitar una mayor vigilancia por parte de la autoridad, y excitar también el espíritu ciudadano de todos los elementos sanos de la sociedad. Quienes con su conducta atropellan las normas elementales del decoro urbano en las calles deberían ser objeto de la repulsa enérgica de los ciudadanos sensatos, que en esta materia son la inmensa mayoría». ¿Veis? Os lo hemos advertido más de una vez. Manitas, bueno. Un osculín casto al despedirse, pase. Pero esas escenas cinematográficas de 6-R, ese desprecio a los demás, esas efusiones que bien poco tienen que ver con el cariño, no, chicos, no.

TEATRO

Arriba el telón. Comienza el tinglado ese de la antigua farsa. Estreno en el Infanta Isabel. «Un domingo en Nueva York», de Norman Krasna, traducida por López Rubio. Con la presentación de esa bonita peque que se hace llamar Rocío Dúrcal, que obtuvo un gran éxito en su salto del celuloide a las tablas. La comedia es intrascendente. Es un cuentecito levemente picaro, sin perjuicio de parecerse mucho a una novela rosa. El éxito fue grande, no obstante. Gran parte de él corresponde al di-

Parece ser que los regalos del ex-presidente de Cuba, Fulgencia Batista, a su hijo con motivo de su boda no han sido, ni mucho menos, tan fantásticos como se ha dicho, pues se había llegado a hablar de ciento cincuenta millones de pesetas. No es que el chico y su novia hayan recibido el centrito de mesa, la petaquita y los grandes vasos para «whisky» —es sabido que el «whisky» dilata los vasos— pero no tanto ni tan calvo como esa cifra de milloncetes. El ex-sargento, ex-general y ex-presidente

túan con respeto a la educación de sus hijos sería irresponsable, estúpido y hasta criminal, aún en el caso de que hubiese po-

rector, Adolfo Marsillach.

sibilidades económicas para ello». ATAQUE En la Embajada de los Estados Unidos han dicho que el «Sierra de Aránzazu» no estaba en una «lista negra» de dicha nación, por la simple razón de que tal «lista» no existe. Lo que hay unicamente es una relación de los mercantes españoles que pueden comerciar con Cuba, relación en la que figura dicho

ha declarado: «Hacer tal regalo de bodas por padres que ac-

barco. Y no han hecho más comentarios, remitiéndose a la declaración oficial de la Embajada. En Madrid —como en toda España— el hecho es juzgado muy duramente, como es natural. Los periódicos publican editoriales condenándolo y lo califican de cobardía, acto de piratería y ataque criminal. Y todos lamentan amargamente que la agresión haya recaído precisamente en un barco español, perteneciente al pabellón que jamás desamparó e los cubanos. Do-

NOTICIAS BREVES

Tres pintas han sustraído en dos meses treinta y cuatro mo--Bahomentes ha dicho que mientras pueda ganar dinero

no piensa en retirarse. -Sigue el calor.

lor, extrañeza y pena,

### VERTICALES. - 1: Fatal, Tade una acción y llevado a la jos. - 2: Etapa. Abuso. - 3: Liban. Seras. - 4: Izalos. Tapresencia del Rey. Este le intema: ¿"Qué es la pereza?" ra. - 5: Zas. Sacaras. - 6: Tonel. - 7: Remisos. Mal. - 8: -¿Por qué me abandonas? Emir. Sábado - - 9: Tirar. Re-

Al jeroglifico: Toma unas tres

FUGA DE VCCALES

SOLUCIONES

HORIZONTALES. - 1: Feliz.

Retar. - 2: Atiza. Emite. - 3:

Tabas. Miran. - 4: apaL. Tira-

da. - 5: Lar sos. Rol. - 6: Sa-

nos. - 7: Tas. Cesaran. - 8:

Abetal. Belo. - 9: Jurar. Ma-

tón. - 10: Osara. Adosa. - 11:

tos. - 10 Atado. Alosa. - 11:

c.m.n.c.c.n .ntr. l.s h.mbr.s

Al crucigrama:

Sosas. Losas.

Renal. Nonas.

1 .rt. .s .n. d. 1.s m.d.s d.

A la adivinanza: La escopeta

A la fuga de vocales: La justicia sin la fuerza es impotente y la fuerza sin la jus-



2Que hiciste para que declararan a tu favor?

ticia es tiránica. PASCAL

A los siete errores:

Asa de la puerta del coche, piloto trasero del coche, botón de la camisa, pendiente, otra

flor en el tiesto, cuello de la señora, grosor le la ventana izquierda. DESERGION

En medio de la gran crisis de la guerra de los siete años desertó uno de los soldados de Federico II. Fue cogido la vispera

-Señor -cor estó el solda-

do-, veo tan malparado vuestro pleito, que he creido prudente abandonar las filas. -Esta bien. Pero sigue en ellas hasta mañana, y si el es-

tado de mi causa no mejora, desertaremos juntos. PEREZA

El célebre hombre de ciencia Roberto Koch, que descubrió el bacilo de la tuberculosis, era en su edad escolar, un alumno bastante desaplicado. Un día, el maestro, que le había reprendido varias veces por sus deficientes trabajos caseros, le castigó a llevar el próximo día una composi ión amplia sobre el te-

El joven Roberto Koch llegó al colegio, a la mañana siguiente, y dijo al mi estro:

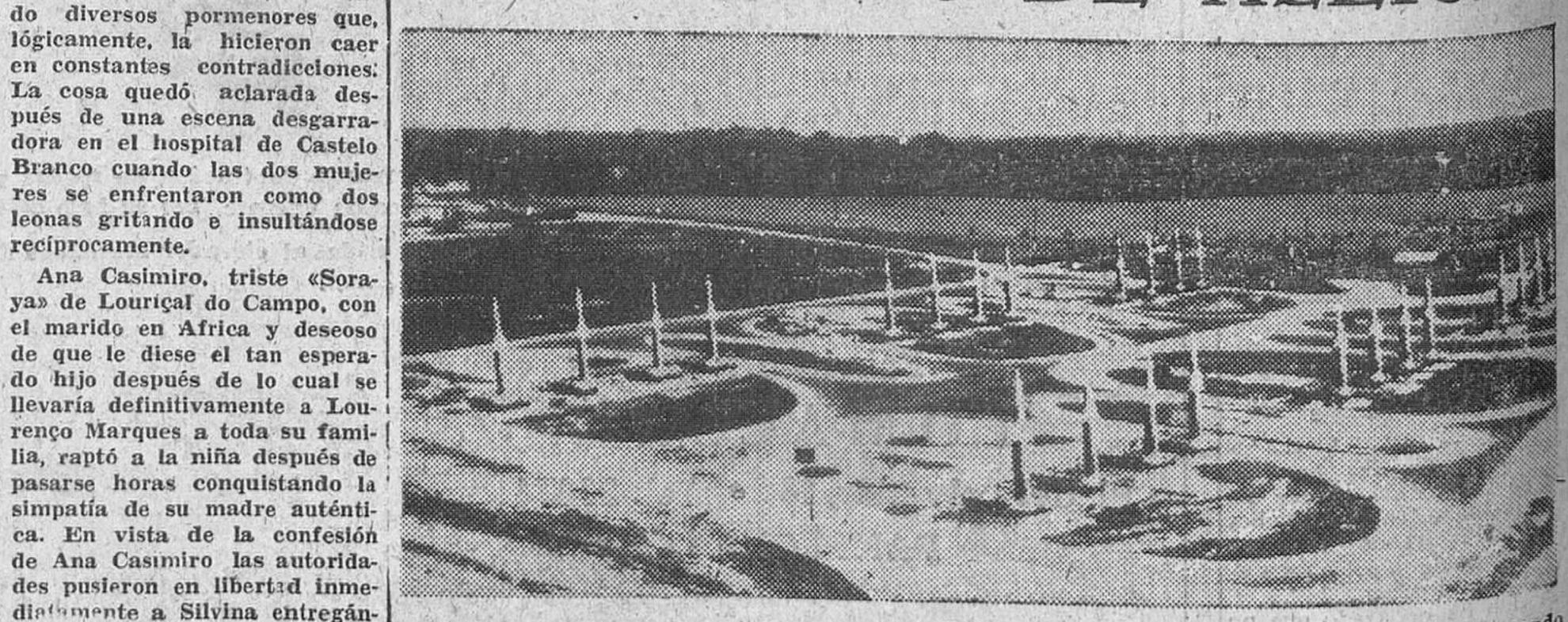
### ASCENSOR, Por Ruy



-: Tres.... digo, una personal,



### EN ESTADO DE ALERTA



Lorton (Va).—He aqui alineados a 24 proyectiles «Nike», en la primera instalación del 2.º Comando Regional Antiaéreo. Estas armas figuran en el arsenal que protege a los Estados Unidos contra par sibles ataques enemigos. - (Foto Cifra)

M.E.C.D. 2017